

โครงสร้างทางเคมีและฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารแอนทราควิโนน  
จากรากต้นยอป่า

**Chemical Structures and Antimicrobial Activities of  
Anthraquinones from the Roots of *Morinda coreia***



พวงน้อย โลหะขจรพันธ์

การวิจัยนี้ได้รับทุนอุดหนุนจากทบวงมหาวิทยาลัย

พ.ศ. 2543

ประเทศ : ไทย  
หมายเลข :  
ชื่อเรื่อง : โครงสร้างทางเคมีและฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารแอนทราควิโนน  
จากรากต้นขอป่า  
ชื่อเรื่อง : Chemical Structures and Antimicrobial Activities of  
Anthraquinones from the Roots of *Morinda coreia*  
ผู้เขียน : นางสาวพวงน้อย โทหะขจรพันธ์  
หน่วยงาน : มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ  
ประเภทของเอกสาร : รายงานการวิจัย  
รายละเอียดของงานพิมพ์: รายงานการวิจัย จำนวน 45 หน้า  
วันที่พิมพ์ : กันยายน 2545  
ภาษา : ไทย  
หน่วยงานที่ให้ทุน : ทบวงมหาวิทยาลัย  
คำหลัก : โครงสร้างทางเคมี ฤทธิ์ต้านจุลชีพ แอนทราควิโนน ขอป่า

### บทคัดย่อ

การศึกษาทางพฤกษเคมีของรากขอป่า (*Morinda coreia* Ham., Rubiaceae) พบสารแอนทราควิโนนชนิดใหม่ในกลุ่ม pyrano-anthraquinone 1 ชนิด (Morein A) ซึ่งเป็นชนิดหายาก การกำหนดสูตรโครงสร้างใช้เทคนิคของเอกมิตติ และ ทวิมิติ นิวเคลียร์แมกเนติกเรโซแนนซ์ การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากแอลกอฮอล์ แสดงฤทธิ์ต้านเชื้อ *Staphylococcus aureus* (MIC มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร) และ *Trichophyton mentagrophytes* (MIC ร้อยละ 1.25 น้ำหนัก/ปริมาตร) สารสกัด Morein A แสดงฤทธิ์ต้านเชื้อ *S. aureus* (MIC มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร) และ *T. mentagrophytes* (MIC มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร)

Country : Thailand

**Number** :  
**Title** : Chemical Structures and Antimicrobial Activities of  
Anthraquinones from the Roots of *Morinda coreia*  
**Author** : Puangnoi Lohakachornpan  
**Corporate author** : -  
**Type of document** : Research document  
**Publication detail** : Research document 45 page  
**Date of publication:** September 2002  
**Language of document** : Thai  
**Sponsor** : Ministry of University Affairs  
**Keywords** : Chemical Structures, Antimicrobial Activities,  
Anthraquinones, *Morinda coreia*

#### ABSTRACT

Phytochemical studied on the roots of *Morinda coreia* Ham. (Rubiaceae) has resulted in the isolation of Morein A, a rare type of pyrano-anthraquinone. Its structure elucidation and unambiguous NMR spectral assignment were achieved by the aid of the combination of 1D and 2D NMR technique. Crude alcoholic extract exhibited antimicrobial activities against *Staphylococcus aureus* (MIC more than 5.00 % w/v) and *Trichophyton mentagrophytes* (MIC 1.25 % w/v). Isolated Morein A exhibited antimicrobial activities against *S. aureus* (MIC more than 5.00 % w/v) and *T. mentagrophytes* (MIC more than 5.00 % w/v).

## กิตติกรรมประกาศ

ผู้วิจัยขอขอบคุณ รองศาสตราจารย์ ดร. นิจศิริ เรืองรังษี รองศาสตราจารย์ภาควิชาเภสัชเวช  
คณะเภสัชศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย เป็นอย่างสูง ในการเป็นที่ปรึกษาของงานวิจัยนี้  
ตลอดจนการตรวจแก้ไขรายงาน

ขอขอบคุณหน่วยวิจัยสมุนไพร คณะเภสัชศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย สำหรับการ  
วิเคราะห์องค์ประกอบทางเคมีของสารแอนทราควิโนนบริสุทธิ์

ขอขอบคุณผู้ช่วยศาสตราจารย์ บุษบา มาตระกูล คณบดีคณะเทคนิคการแพทย์  
มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ ที่ให้ความอนุเคราะห์ห้องปฏิบัติการจุลชีววิทยาในการ  
ทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพ และตรวจแก้ไขรายงานบางส่วนให้ถูกต้องสมบูรณ์ยิ่งขึ้น

ขอขอบคุณทบวงมหาวิทยาลัยที่สนับสนุนทุนสำหรับงานวิจัยครั้งนี้เป็นจำนวนเงิน  
49,920 บาท (สี่หมื่นเก้าพันเก้าร้อยยี่สิบบาทถ้วน)

พวงน้อย โดทะจรพันธ์

เมษายน 2545

## สารบัญ

	หน้า
บทคัดย่อภาษาไทย	ก
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ	ข
กิตติกรรมประกาศ	ค
สารบัญ	ง
สารบัญตาราง	จ
สารบัญรูปภาพ	ฉ
รายการคำย่อ	ช
<b>บทที่ 1</b> ✓ บทนำ	1
✓ ความสำคัญและที่มาของปัญหาการวิจัย	1
วัตถุประสงค์และขอบเขตของการวิจัย	2
ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ	2
<b>บทที่ 2</b> เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง	5
<b>บทที่ 3</b> ระเบียบวิธีวิจัย	8
ประชากรและกลุ่มตัวอย่าง	8
เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย	9
สารเคมีและวัสดุที่ใช้	9
วิธีดำเนินการวิจัย	10
<b>บทที่ 4</b> ผลการวิจัยและอภิปรายผล	17
<b>บทที่ 5</b> สรุปผลและข้อเสนอแนะ	25
บรรณานุกรม	27
ภาคผนวก 1	
ประวัติผู้วิจัย	29
ภาคผนวก 2	
ข้อมูลสมุนไพร	30

## สารบัญตาราง

ตารางที่		หน้า
1	โปรตอนและคาร์บอนนิวเคลียร์แมกเนติกเรโซแนนซ์สเปกตรัมของ Morein A ที่ 600 และ 150 เมกะเฮิรตซ์ใน $\text{CDCl}_3$	18
2	ฤทธิ์ด้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากรากข่อยป่า	23
3	ฤทธิ์ด้านจุลชีพของ Morein A	23
4	ค่าความเข้มข้นต่ำสุดที่แสดงฤทธิ์ด้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากรากข่อยป่า	24
5	ค่าความเข้มข้นต่ำสุดที่แสดงฤทธิ์ด้านจุลชีพของ Morein A	24

## สารบัญรูปภาพ

ภาพที่	หน้า	
1	ภาพต้น ใบ ดอก และผลข่อยป่า	3
2	ภาพรากข่อยป่า	4
3	ภาพความสัมพันธ์ระหว่างอนุพันธ์ของสารแอนทราควิโนน	6
4	✓ ภาพสูตรโครงสร้าง ของ Morein A	17
5	ภาพการกำหนดตำแหน่งไฮโดรเจน ของ Morein A	20
6	ภาพการกำหนดตำแหน่งคาร์บอน ของ Morein A	20
7	ภาพความสัมพันธ์ของไฮโดรเจนและคาร์บอน จาก HMQC สเปกตรัม ของ Morein A	21
8	ภาพความสัมพันธ์ช่วงไถกระยะ 2-3 คาร์บอนของไฮโดรเจนและคาร์บอน จาก HMBQ สเปกตรัม ของ Morein A	21
9	ภาพลายเส้นข่อยป่า	33
10	ภาพอัลตราไวโอเล็ตสเปกตรัม ของ Morein A	34
11	ภาพอินฟราเรดสเปกตรัม ของ Morein A	35
12	ภาพแมสสเปกตรัม ของ Morein A ( $m/z$ % relative intensity)	36
13	ภาพ $^1\text{H}$ NMR สเปกตรัม ของ Morein A	37
13a	ภาพขยาย $^1\text{H}$ NMR สเปกตรัม ของ Morein A	38
13b	ภาพขยาย $^1\text{H}$ NMR สเปกตรัม ของ Morein A	39
14	ภาพ $^{13}\text{C}$ NMR สเปกตรัม ของ Morein A	40
15	ภาพ DEPT สเปกตรัม ของ Morein A	41
16	ภาพ HMQC สเปกตรัม ของ Morein A	42
17	ภาพ HMBC สเปกตรัม ของ Morein A	43

สารบัญรูปภาพ

ภาพที่	หน้า
18 ภาพแสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากรากขมิ้น ต่อเชื้อ <i>Staphylococcus aureus</i>	44
19 ภาพแสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากรากขมิ้น ต่อเชื้อ <i>Trichophyton mentagrophytes</i>	44
20 ภาพแสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพของ Morein A ต่อเชื้อ <i>Staphylococcus aureus</i>	45
21 ภาพแสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพของ Morein A ต่อเชื้อ <i>Trichophyton mentagrophytes</i>	45



## รายการคำย่อ

ชม.	=	ชั่วโมง
$^{\circ}\text{ซ}$	=	องศาเซลเซียส
ชม.	=	เซ็นติเมตร
มม.	=	มิลลิเมตร
มก.	=	มิลลิลิตร
มก.	=	มิลลิกรัม
AR	=	Analytical Reagent
$\text{CDCl}_3$	=	Deuterated chloroform
CFU	=	Colony forming unit
$^{13}\text{C}$ NMR	=	Carbon-13 Nuclear Magnetic Resonance
DMSO	=	Dimethyl sulfoxide
2D	=	Two Dimensional
d	=	doublet (for NMR spectral data)
dd	=	doublet of doublets (for NMR spectral data)
DEPT	=	Distortionless Enhancement by Polarization Transfer
$\delta$	=	Chemical shift
EIMS	=	Electron Impact Mass Spectroscopy
eV	=	electron volt
FT-IR	=	Fourier Transform Infrared Spectrometer
$^1\text{H}$ NMR	=	Proton Nuclear Magnetic Resonance
HMBC	=	Heteronuclear Multiple Bond Coherence
HMQC	=	Heteronuclear Multiple Quantum Coherence
Hz	=	Hertz
IR	=	Infrared
$J$	=	coupling constant

KBr	=	Potassium bromide
$\lambda_{\text{max}}$	=	Wavelength at maximum absorption
m	=	Multiplet (for NMR spectral data)
$m/z$	=	mass to charge ratio
$M^+$	=	Molecular ion
MHz	=	Mega hertz
nm	=	nanometer
NMR	=	Nuclear Magnetic Resonance
ppm	=	part per million
q	=	quartet (for NMR spectral data)
s	=	Singlet (for NMR spectral data)
TLC	=	Thin Layer Chromatography
TMS	=	Tetramethylsilane
t	=	Triplet (for NMR spectral data)
UV-VIS	=	Ultraviolet and Visible Spectrophotometer
$[\alpha]_D^t$	=	Specific rotation at $t^{\circ}$ C and Sodium D line (589 nm)

## บทที่ 1

### บทนำ

#### สมมติฐานการวิจัย

ต้น “ยอ” เป็นสมุนไพรที่คนไทยรู้จักและนำมาใช้ประโยชน์ในชีวิตประจำวันมานานมาแล้ว ในเกือบทุกส่วนของต้นนำมาใช้ได้ ตั้งแต่เป็นอาหาร ยา สีย้อม และเครื่องเรือน เครื่องใช้ต่างๆ เช่น ไม้แก่นคัมหรือคองสุรา รับประทานเป็นยาสำหรับขับเลือดและน้ำคาวปลาของสตรีที่เพิ่งคลอดบุตร แก้วบาดทะยักปากมดลูก เป็นยาขับฟอกโลหิตระดู แก้วจุกเสียดแน่นเพื่อ ขับลม (เสงี่ยม พงษ์บุญรอด. 2493 : 504-5) ใบ ไม้ใช้เป็นอาหาร แก้วจุกเสียด แก้วไข่ ผล ไม้ทั้งเป็นอาหารและยาแก้คลื่นไส้อาเจียน ดังปรากฏอยู่ในรายชื่อสมุนไพรที่ใช้ในงานสาธารณสุขมูลฐานที่กระทรวงสาธารณสุขแนะนำ (กองวิจัยและพัฒนาสมุนไพร 2537 : 130-131) ผลสุกหอมเป็นยาขับระดู ในส่วนของรากและเปลือก รากซึ่งมีสีเหลือง ไม้เป็นยาระบาย แก้วเบาหวาน และเป็นสีย้อม

สำหรับยอป่าต้นนี้ (*Morinda coreia* Ham.) ลักษณะของรากมีสีเหลืองคล้ายกับรากของ ต้นยออื่นๆ ที่ได้มีการศึกษามาแล้วและพบว่ามีสารในกลุ่มแอนทราควิโนน จึงคาดว่าต้นยอป่าน่าจะ พบสารกลุ่มเดียวกันด้วย

#### ความสำคัญและที่มาของปัญหาการวิจัย

แอนทราควิโนน เป็นสารเคมีกลุ่มกลัยโคไซด์ ซึ่งเป็นสารสำคัญที่พบทั้งในพืช สัตว์ และ เชื้อรา มีสีเหลือง จึงมักนำมาใช้ประโยชน์เป็นสีย้อม ในทางยา เรานำพืชที่มีสารสำคัญกลุ่มนี้มาใช้ เป็นยาระบาย และเป็นยาภายนอกรักษาโรคผิวหนัง สมุนไพรในวงศ์ Rubiaceae หลายต้นที่ให้สาร แอนทราควิโนน โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ในสกุล *Morinda* ที่พบในประเทศไทย เช่น ยอดิน (*M. angustifolia* Roxb.) ยอบ้าน (*M. citrifolia* Linn.) ยอป่า (*M. coreia* Ham.) ยอเถื่อน (*M. elliptica* Ridl.) และยอย่าน (*M. umbellata* Linn.)

ยอป่า (*M. coreia* Ham.) เป็นพืชสมุนไพรไทยที่มีขึ้นอยู่ทั่วไปตามป่าโปร่งในทุกภาคของ ประเทศ ลักษณะเป็นไม้ยืนต้นขนาดเล็ก (ภาพที่ 1) เปลือก รากมีสีเหลืองจัด (ภาพที่ 2) เป็นลักษณะ ที่บ่งชี้ในเบื้องต้นว่ามีสารในกลุ่มแอนทราควิโนนอยู่ จากรายงานการวิจัยพบว่ามีการศึกษาด้านองค์

ประกอบทางเคมีของใบขมิ้น (Tripetch K: 2001) แต่ยังไม่พบรายงานการศึกษาองค์ประกอบทางเคมีจากส่วนของราก รวมทั้งการทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพด้วย และโดยคุณประโยชน์ของสารแอนทราควิโนนซึ่งเป็นสารในกลุ่มควิโนนกลัยโคไซด์ เราได้นำมาใช้ประโยชน์อย่างกว้างขวาง ทั้งในทางยา อาหาร และสีข้อม เป็นต้น ขมิ้นต้นนี้จึงเป็นสมุนไพรที่น่าสนใจต้นหนึ่งที่คาดว่าจะเป็แหล่งของสารแอนทราควิโนนแหล่งใหม่ ทำให้ได้ชนิดของวัตถุคิบเพิ่มขึ้น โดยเฉพาะพืชที่ขึ้นได้ และมีอยู่ในประเทศไทย เพื่อใช้ทดแทนการนำเข้า

**วัตถุประสงค์และขอบเขตของการวิจัย :**

1. เพื่อสกัดแยกสารแอนทราควิโนนบริสุทธิ์จากรากคั้น ขมิ้น
2. เพื่อพิสูจน์สูตรโครงสร้างของสารแอนทราควิโนนที่แยกได้
3. เพื่อทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากส่วนสกัดของแอลกอฮอล์และสารแอนทราควิโนนบริสุทธิ์

**ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ**

การศึกษาและวิจัยโครงการนี้จะมีประโยชน์ในการพัฒนาแหล่งวัตถุดิบ เพื่อใช้ทดแทนการนำเข้า เพิ่มทางเลือกใหม่ของการใช้สมุนไพร รวมทั้งใช้เป็นสารต้นแบบสำหรับการสังเคราะห์สารเลียนแบบธรรมชาติ ทำให้สามารถสังเคราะห์สารได้ในปริมาณมาก การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารแอนทราควิโนน จะทำให้ได้ข้อมูลอันจะก่อประโยชน์แก่วงการเภสัชกรรม นอกจากนี้ยังเป็นการสร้างศักยภาพความเป็นผู้เชี่ยวชาญในด้านการวิจัยและพัฒนาสมุนไพร เพื่อนำมาใช้ในทางยา อาหาร และเครื่องสำอาง อีกทั้งเป็นการนำทรัพยากรที่มีอยู่ในมหาวิทยาลัยมาใช้หรือทำให้เกิดประโยชน์เพิ่มขึ้น ซึ่งจะได้องค์ความรู้สำหรับการเรียนการสอนด้วยอีกทางหนึ่ง



ภาพที่ 1 ภาพต้น ใบ ดอก และผลของป่า *Morinda coreia* Ham. Rubiaceae



ภาพที่ 2 ภาพรากยอป่า *Morinda coreia* Ham.

## บทที่ 2

### เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

แอนทราควิโนน (anthraquinone) เป็นสารสำคัญจากธรรมชาติ ที่มีความสำคัญและนำมาใช้ประโยชน์อย่างมากกลุ่มหนึ่ง โดยเฉพาะอย่างยิ่งในทางเภสัชกรรม เช่น ใช้เป็นยาระบาย และยาถ่าย (laxative or purgative and cathartic) นิยมใช้ในรูปของ ชาสมุนไพรมุ หรือน้ำยาสกัดจากเครื่องยา (galenical) ใช้เป็นยาแก้โรคผิวหนัง มีฤทธิ์ต่อต้านเชื้อจุลินทรีย์ นอกจากนี้ยังนำไปใช้เป็นสีย้อม (dyestuff) สมัยก่อนรียกยอใช้ย้อมสีจีวรของพระ สารในกลุ่มแอนทราควิโนน พบได้ทั้งในพืชชั้นต่ำ พวงรา (fungi) ได้แก่ *Penicillium islandicum* ไลเคน (lichen) และพืชชั้นสูง ซึ่งพบเป็นส่วนใหญ่ เช่น วงศ์ Bignoniaceae, Ericaceae, Euphorbiaceae, Liliaceae, Leguminosae, Lythraceae, Polygonaceae, Rhamnaceae, Rubiaceae, Saxifragaceae, Scrophulariaceae และ Verbenaceae

ยอป่าต้นที่นำมาศึกษาครั้งนี้เป็นพืชในวงศ์ Rubiaceae วงศ์นี้มีสมาชิกอยู่ประมาณ 500 สกุล (genera) 6,000 ชนิด (species) ส่วนใหญ่เป็นไม้ทางเขตร้อน ตัวอย่างพืชที่รู้จักคุ้นเคยกันดี นอกจากพวงยอ (*Morinda* spp.) แล้ว ได้แก่ คิวนิน (*Cinchona* spp.) กาแฟ (*Coffea* spp.) และกระท่อม (*Mitragyna* spp.)

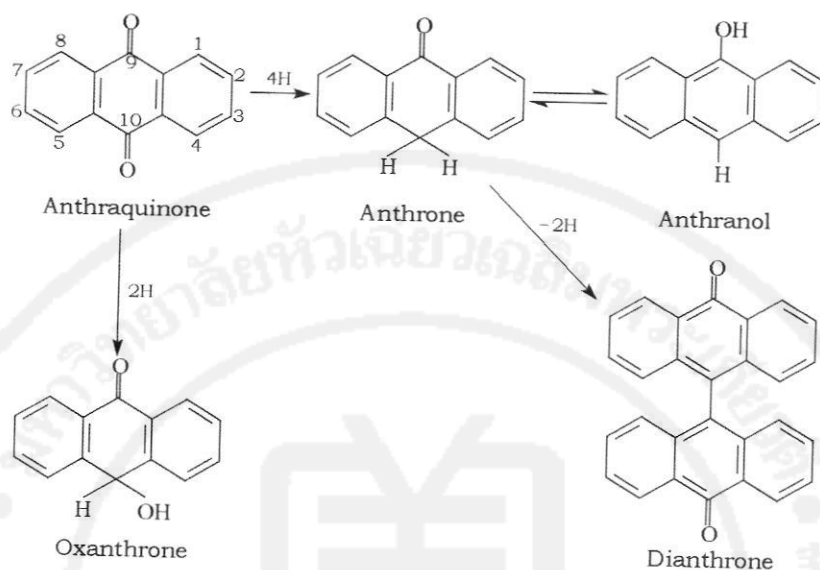
แอนทราควิโนน ในธรรมชาติพบทั้งรูปอิสระ (glycone) และรูปของกลัยโคไซด์ (glycoside) คือจับอยู่กับน้ำตาล การปรากฏตัวมีได้ทั้งแอนทราควิโนนและอนุพันธ์รีดิควซ์ฟอร์ม (ซึ่งได้แก่ oxanthrone, anthranol, anthrone) และ dianthrone

สำหรับน้ำตาลที่มาจับในโมเลกุล ได้แก่ glucose primeverose และ rhamnose

อนุพันธ์ของแอนทราควิโนน มักมีสีส้มแดง ละลายได้ในน้ำร้อน และแอลกอฮอล์เจือจาง ให้ผลบวกกับการทดสอบ Borntrager's test ซึ่งเป็นวิธีที่ใช้ตรวจหาแอนทราควิโนน (Trease and Evan 1989 : 212,395-397)

ฤทธิ์ทางเภสัชวิทยา แอนทราควิโนนที่มีฤทธิ์เป็นยาระบายมักจะเป็นอนุพันธ์ของ 1,8 dihydroxy anthranol ทั้งที่เป็นแอนทราควิโนนอิสระ และกลัยโคไซด์ ตัวที่เป็นแอนทราควิโนนอิสระ แสดงฤทธิ์ทางยาน้อย เมื่อจับกับน้ำตาลจะช่วยให้การดูดซึมและการนำไปสู่บริเวณที่

ต้องการออกฤทธิ์ โดยการเพิ่มแรงบีบตัวของกล้ามเนื้อเรียบที่ผนังลำไส้ใหญ่ ตัวที่ให้ฤทธิ์สูงคือ anthranol และ anthrone (Tyler *et al* 1988 : 59)



ภาพที่ 3 ความสัมพันธ์ระหว่างอนุพันธ์ของสารแอนทราควิโนน

ในปี 2534 ลิและคณะ (Li *et al.* 1991) แห่งโรงพยาบาลนานจิง (Nanjing Municipal Hospital of Traditional Chinese Medicine) ได้ทำการแยกสารแอนทราควิโนนจากต้นขอบ้าน (*M. officinalis* F.C. How : cortex) ที่ขึ้นอยู่ในแถบมณฑลกวางตุ้ง และได้รายงานการพบสารแอนทราควิโนนใหม่ 1 ชนิด คือ 2-methyl-anthraquinone ปีต่อมา ภาควิชาพฤกษเคมี แห่งมหาวิทยาลัยเมืองนานจิง (China Pharmaceutical University, Nanjing) โดยหยางและคณะ (Yang *et al.* 1992) ได้ทำการแยกสารแอนทราควิโนนจากรากของต้นขอบ (*M. officinalis*) พบสารแอนทราควิโนนใหม่ 2 ชนิด คือ 1,6-dihydroxy-2,4-dimethoxyanthraquinone และ 1,6-dihydroxy-2-methoxyanthraquinone นอกจากนี้ยังได้แยกสารแอนทราควิโนนจากรากของต้น *Damnacanthus indicus* พบสารแอนทราควิโนนใหม่อีก 1 ชนิดคือ 1,4-dimethoxy-2-hydroxyanthraquinone .

ทำนองเดียวกันนี้ที่มหาวิทยาลัย Pertanian ประเทศมาเลเซีย ได้ทำการศึกษาพฤกษเคมีของรากขอบเถื่อน (*M. elliptica* Ridl.) พบสารแอนทราควิโนน 11 ชนิด และในจำนวนนี้เป็นชนิดใหม่ 1 ชนิด คือ 2-formyl-1-hydroxyanthraquinone (Ismail *et al.* 1997)



สำหรับฤทธิ์ด้านจุลชีพ ในปี 1995 มีการศึกษาฤทธิ์ด้านเชื้อราของสารแอนทราควิโนนจากรากข่อย (*Morinda lucida*) โดยราทและคณะ (Rath *et al* 1995 : 107-114) แห่งสถาบันเภสัชเวช เมืองโลซาน ประเทศสวิสเซอร์แลนด์ (Institute of Pharmacognosy & Phytochemistry Sch Pharm University)

อาลีและคณะ (Ali *et al* 2000 : 298-301) แห่งมหาวิทยาลัย Putra ประเทศมาเลเซีย ได้ทำการศึกษาฤทธิ์ด้านไวรัส และฤทธิ์ด้านจุลชีพ รวมทั้งทดสอบความเป็นพิษต่อเซลล์ของสารแอนทราควิโนนที่สกัดจากรากของข่อยเถื่อน (*Morinda elliptica*)



### บทที่ 3

#### ระเบียบวิธีวิจัย

การวิจัยประกอบด้วยการนำรากข่อยป่า (*Morinda coreia* Ham.) ซึ่งเป็นพืชในวงศ์ Rubiaceae ไปแยกสารแอนทราควิโนนบริสุทธี การวิเคราะห์หาสูตรโครงสร้างทางเคมี และการทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพทั้งในสารสกัดหยาบและในสารแอนทราควิโนนบริสุทธี ดังมีรายละเอียดต่อไปนี้

#### ประชากรและกลุ่มตัวอย่าง

##### 1. ตัวอย่างพืชและแหล่งที่มา

รากข่อยป่า เก็บจากจังหวัดกาญจนบุรี ในช่วงเดือนมีนาคม 2543 ได้นำตัวอย่างพืชชนิดนี้มาตรวจสอบความถูกต้องของชนิดพันธุ์กับตัวอย่างมาตรฐาน (herbarium specimen) ของแผนกพฤกษศาสตร์ กรมป่าไม้ กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ ลักษณะของพืช และส่วนของราก ดังแสดงในภาพที่ 1, 2 และ 9

##### 2. ตัวอย่างเชื้อจุลินทรีย์

###### 2.1 เชื้อแบคทีเรียมาตรฐานที่ใช้ ได้แก่

*Staphylococcus aureus* ATCC 29213

*Escherichia coli* ATCC 25922

*Pseudomonas aeruginosa* ATCC 27853

*Bacillus subtilis* ATCC 6633

###### 2.2 เชื้อรามมาตรฐานที่ใช้ ได้แก่

*Candida albicans* ATCC 10231

*Trichophyton mentagrophytes*. แยกจากผู้ป่วยฮ่องกงฟุต

### เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย

- เครื่องระเหยสารภายใต้ความดัน (rotary evaporator)
- คอลัมน์โครมาโตกราฟี (column chromatography)
- เครื่องอัตรารังสีอินฟราเรด-วิสิเบิล สเปกโตรโฟโตมิเตอร์ (UV-VIS โมเดล V-530 ซีรีส์ V-500, JASCO Corporation)
- เครื่องอินฟราเรดสเปกโตรมิเตอร์ (FT-IR Spectrometer, Quick IR Version 2.0, Nicolet Instrument Corp.)
- เครื่องหาจุดหลอมเหลว (Digital Melting Point Apparatus Series IA9200, Electrothermal)
- เครื่องอัตรารังสีอินฟราเรด คาบิเน็ต 254 และ 365 นาโนเมตร (Ultraviolet cabinet, "UVP" model C 70 G)
- เครื่องนิวเคลียร์แมกเนติกเรโซแนนซ์ 600 เมกะเฮิรตซ์ (JEOL alpha 600 MHz)
- เครื่องแมสสเปกโตรมิเตอร์ (Mass-spectrometer, Hitachi M-80)

### สารเคมีและวัสดุที่ใช้

- กรดกำมะถัน 10 เปอร์เซ็นต์ในเอทิลแอลกอฮอล์ ( $H_2SO_4$  10 % in ethyl alcohol)
- ซิลิกาเจล 60 ขนาดผง 0.040-0.063 มม. และ 0.063-0.200 มม. (Silica gel 60, Merck)
- โซเดียมไฮดรอกไซด์ 10 เปอร์เซ็นต์ (10 % NaOH)
- ดิวเทอเรทเตทคลอโรฟอร์ม ( $CDCl_3$ )
- ไดคลอโรมีเทน (Dichloromethane)
- ไดเมทิลซัลฟอกไซด์ (DMSO anhydrous MW 78.13, Sigma)
- เตตราเมทิลซิลเลน (Tetramethylsilane)
- ทวิน 80 (Tween 80)
- ปีโตรเลียมอีเธอร์ (Petroleum ether)
- โพแทสเซียมโบรไมด์ (KBr Spectra-Tech Inc.)
- เมทิลแอลกอฮอล์ (Methyl alcohol AR)
- แมคฟาร์แลนด์สแตนดาร์ด (Mc Farland Standard)

- อะซิโตน (Acetone)
- เอธิลอะซิเตต (Ethyl acetate)
- เอธิลแอลกอฮอล์ (Ethyl alcohol)
- เฮกเซน (Hexane)
- ถาดหลุมรูปตัวยู (U-bottom microtiter plate)
- แผ่นสำเนียงรกละเอียดบาง หนา 2.0 มม. (TLC aluminium sheets silica gel 60 F<sub>254</sub> precoated plate, Merck)
- Mueller Hinton Agar (MHA)
- Sabouraud dextrose agar (SDA)
- Trypticase soy agar (TSA)
- Trypticase soy broth (TSB)

## วิธีดำเนินการวิจัย

### ขั้นตอนที่ 1 การสกัดและแยกสารแอนโทราควิโนนบริสุทธิ์

เลือกต้นขมิ้น ขนาดสูงประมาณ 4-5 เมตร ซึ่งคะเนอายุให้อยู่ราวๆ 3-4 ปี ขุดรากมาล้างทำความสะอาด ล้างดินและสิ่งสกปรกออกด้วยน้ำให้สะอาด สับให้เป็นชิ้นเล็กๆ โดยเฉพาะอย่างยิ่งตรงส่วนที่มีสีเหลืองจัด ได้แก่ส่วนเปลือกราก นำไปอบที่อุณหภูมิ 60°ซ จนแห้งสนิท หลังจากนั้นนำไปบดให้เป็นผงหยาบ ชั่งน้ำหนักมา 2.5 กิโลกรัม หมักด้วยเอธิลแอลกอฮอล์ 95 เปอร์เซ็นต์ นาน 3-5 วัน กรองด้วยผ้าขาวบาง ถ้าน้ำกรองยังไม่ใส นำไปกรองด้วยกระดาษกรองนัมเบอร์ 1 เก็บน้ำกรองไว้ ส่วนกากนำไปหมักซ้ำด้วย เอธิลแอลกอฮอล์ 95 เปอร์เซ็นต์ อีก 3-4 ครั้ง จนน้ำกรองสีเหลืองจาง เก็บรวบรวมน้ำกรองนำไปประเหยให้แห้งที่อุณหภูมิประมาณ 50°ซ ด้วยเครื่องระเหยสารภายใต้ความดัน จะได้เป็นสารสกัดหยาบ (crude extract)

แบ่งสารสกัดหยาบ ที่แห้งแล้วเป็นสองส่วน ส่วนที่ 1 นำไปแยกให้บริสุทธิ์โดยใช้เทคนิคทางโครมาโตกราฟี ส่วนที่ 2 นำไปทดสอบฤทธิ์การฆ่าเชื้อจุลชีพ

สารสกัดหยาบส่วนที่ 1 นำไปแยกให้บริสุทธิ์ด้วยเทคนิคทางโครมาโตกราฟี โดยใช้สารสกัดหยาบครึ่งละประมาณ 10 กรัม นำมาผ่านคอลัมน์ซิลิกาเจล (0.040-0.063 ม.ม.) ขนาด 4 x 30 ซม. ใช้ปิโตรเลียมอีเธอร์ : เอธิลอะซิเตต อัตราส่วน 8 : 1 เป็นตัวชะ (eluent) รวบรวมส่วนแยกต่างๆ (fractions)

ที่เหมือนกันเข้าด้วยกัน โดยใช้เทคนิคของรงคเลขฉาบบาง และเครื่องวัดสเปกตรัมอินฟราเรด 254 นาโนเมตร ช่วยในการทดสอบ (สเปกตรัมด้วย กรดกำมะถัน 10 เปอร์เซ็นต์ในเอทิลแอลกอฮอล์) นำไปผ่านคอลัมน์ที่เล็กกลง (ขนาด 2.2 x 20 ซม.) อีกหลายครั้ง ใช้ผงซิลิกาเจลขนาดเล็กกลง (0.063-0.200 มม.) เปลี่ยนตัวชะเป็น ไดคลอโรมีเทน : ปิโตรเลียมอีเธอร์ : เฮกเซน (8:2:1) จนได้สารบริสุทธิ์

## ขั้นตอนที่ 2 การทดสอบเอกลักษณ์ คุณสมบัติทางกายภาพและทางเคมีของ สารแอนทราควิโนน บริสุทธิ์

- 2.1 การตรวจหาจุดหลอมเหลวด้วยเครื่อง Electrothermal : IA9200
- 2.2 การตรวจหาค่าดูดกลืนแสงสูงสุด (maximum absorbance) ด้วยเครื่องอัตรานาโนเมตร-สเปกโตรโฟโตมิเตอร์ ใช้เมทิลแอลกอฮอล์เป็นตัวทำละลาย และตั้งค่าช่วงความยาวคลื่นที่ 250 ถึง 450 นาโนเมตร
- 2.3 การตรวจหาค่าดูดกลืนแสงอินฟราเรด ด้วยเครื่องอินฟราเรดสเปกโตรมิเตอร์ ใช้โพแทสเซียมโบรไมด์ดีสค์ และตั้งค่าช่วงคลื่นที่ 4,000-400 เซนติเมตร<sup>-1</sup>
- 2.4 การตรวจหาน้ำหนักโมเลกุล ด้วยเครื่องแมสสเปกโตรมิเตอร์ (EIMS) ที่ 70 eV (probe)
- 2.5 การทดสอบบอร์นทราเกอร์ (Borntrager Test) เติมน้ำละลายโซเดียมไฮดรอกไซด์ 10 เปอร์เซ็นต์ ลงในหลอดทดลองที่บรรจุสารละลายของตัวอย่างในคลอโรฟอร์ม เขย่า และสังเกตสีที่เกิดขึ้นในชั้นของโซเดียมไฮดรอกไซด์

## ขั้นตอนที่ 3 การวิเคราะห์หาสูตรโครงสร้างของสารแอนทราควิโนน

- 3.1 ตรวจสอบนิวเคลียร์แมกเนติกเรโซแนนซ์สเปกตรัม (NMR) ของโปรตอน (<sup>1</sup>H) คาร์บอน (<sup>13</sup>C) HMQC และ HMBC ด้วยเครื่องนิวเคลียร์แมกเนติกเรโซแนนซ์ สเปกโตรมิเตอร์ (JEOL alpha 600 MHz) ใช้ควอเตอร์เททคลอโรฟอร์ม (CDCl<sub>3</sub>) เป็นตัวทำละลาย ใช้เตตราเมทิลไซเลน (TMS) เป็นมาตรฐานภายใน (internal standard) บันทึก <sup>1</sup>H NMR และ <sup>13</sup>C NMR สเปกตรัมที่ 600 และ 150 เมกะเฮิรตซ์ การบันทึกข้อมูล chemical shift (δ) บันทึกค่าเป็น ส่วนในล้านส่วน (ppm scale)

## ขั้นตอนที่ 4 การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบ

### 4.1 การทดสอบเบื้องต้น: ใช้วิธี Agar diffusion

#### 4.1.1 การเตรียมตัวอย่างสารสกัด

นำสารสกัดหยาบที่ได้ส่วนที่ 2 มาทำเป็นสารละลาย 10 เปอร์เซ็นต์ ด้วย 0.1 เปอร์เซ็นต์ ทวิน 80 ทำให้สารละลายปราศจากเชื้อ โดยกรองผ่านกระดาษกรองที่มีรูผ่านขนาด 0.45 ไมครอน

#### 4.1.2 การเตรียมตัวอย่างเชื้อทดสอบ

สำหรับเชื้อแบคทีเรียแต่ละชนิด นำมาเลี้ยงบนจานอาหาร trypticase soy agar (TSA) บ่มที่ 37° ซ 24 ชม. หลังจากนั้นแยกโคโลนีเดี่ยว 4 โคโลนี มาเลี้ยงใน trypticase soy broth (TSB) 5 มิลลิลิตร บ่มที่ 37° ซ 2-3 ชม. ปรับความขุ่นให้ได้เท่ากับ 0.5 เท่าของสารละลายมาตรฐานแมคฟาร์แลนด์ นัมเบอร์ 1 ด้วย TSB ที่ปราศจากเชื้อ ซึ่งจะได้ปริมาณเชื้อประมาณ  $1.5 \times 10^8$  โคโลนี ฟอรัมมิ่ง ยูนิท (CFU) ในหนึ่งมิลลิลิตร

สำหรับเชื้อ *Candida albicans* นำมาเลี้ยงบนหลอดวุ้นอาหาร Sabouraud dextrose agar (SDA) บ่มที่ 30° ซ 24 ชม. หลังจากนั้น นำเชื้อมาแขวนลอยในน้ำเกลือ 0.9 เปอร์เซ็นต์ (normal saline) ที่ปราศจากเชื้อ ปรับความขุ่นให้ได้เท่ากับ 0.5 เท่าของสารละลายมาตรฐาน แมคฟาร์แลนด์ นัมเบอร์ 1 ด้วยน้ำเกลือที่ปราศจากเชื้อ ส่วนเชื้อ *Trichophyton mentagrophytes* นำมาเลี้ยงบนหลอดวุ้นอาหาร SDA บ่มที่ 30° ซ 4 วัน ล้างสปอร์ ด้วย 0.05 เปอร์เซ็นต์ ทวิน 80 ที่ปราศจากเชื้อ ปรับความขุ่นให้ได้เท่ากับ 0.5 เท่าของสารละลายมาตรฐาน แมคฟาร์แลนด์ นัมเบอร์ 1 ด้วยทวิน 80 ที่ปราศจากเชื้อ ซึ่งจะได้ปริมาณเชื้อประมาณ  $1.5 \times 10^8$  CFU ในหนึ่งมิลลิลิตร

#### 4.1.3 การเตรียมจานเพาะเชื้อสำหรับทดสอบ

ทำโดยละลายวุ้นอาหาร Mueller Hinton Agar (MHA) 25 มล. เติลงในจานเลี้ยงเชื้อขนาดเส้นผ่าศูนย์กลางภายใน 9 ซม. เมื่อวุ้นแข็งตัวแล้ว นำไปอบให้แห้งที่ 37° ซ 1 ชม. ใช้ปลายไม้พันสำลีที่ปราศจากเชื้อ จุ่มลงในสารละลายของเชื้อแต่ละชนิดที่เตรียมไว้ข้างต้น กำจัดส่วนเกินโดยซับแล้วหมุนหลายๆครั้งกับผนังด้านในหลอดเหนือระดับสารละลาย แล้วนำมาลากให้ทั่วบนจานอาหารเลี้ยงเชื้อที่เตรียมไว้ ทำซ้ำ 3 ครั้ง แต่ครั้งตำแหน่งทำมุมกัน 60 องศา จากนั้นให้เจาะหลุมขนาดเส้นผ่าศูนย์กลาง 6 มม. จำนวน 4 หลุม สำหรับใส่สารละลายตัวอย่างที่ต้องการทดสอบ 3 หลุม และหลุมควบคุม (control) 1 หลุม

การเตรียมจานเพาะเชื้อรา ทำเช่นเดียวกับจานเพาะเชื้อแบคทีเรีย แต่เปลี่ยนวุ้นอาหารเป็น SDA

#### 4.1.4 วิธีการทดสอบ

หยอดสารละลายของสารสกัดที่เตรียมไว้ (ความเข้มข้น 10 เปอร์เซ็นต์) ปริมาตร 50 ไมโครลิตรลงในแต่ละหลุมที่เจาะไว้ ทั้ง 3 หลุม หลุมที่ 4 เป็นหลุมควบคุม (control) โดยใช้ 0.1 เปอร์เซ็นต์ ทวิน 80 ซึ่งไม่เกิดปฏิกิริยาการต้านจุลชีพ

หลังจากวางจานเพาะเชื้อที่วางไว้ที่อุณหภูมิห้อง 1 ชม. นำชุดของเบคทีเรียไปบ่มที่ 37<sup>0</sup> ซ 24 ชม. ส่วนชุดของเชื้อราไปบ่มที่ 30<sup>0</sup> ซ 48-72 ชม.

อ่านผลการทดลองที่ได้ โดยวัดขนาดของวงใส (clear zone) ของหลุมที่มีสารสกัด บันทึกผลโดยใช้เครื่องหมาย บวก (+) หรือลบ (-) ซึ่งหมายความว่าไม่มีฤทธิ์ต้านจุลชีพและไม่มีฤทธิ์ต้านจุลชีพตามลำดับ

สารสกัดที่ทำให้เกิดวงใส นำไปหาค่าต่ำสุดที่สามารถยับยั้งการเจริญเติบโตของเชื้อ (Minimum Inhibitory Concentration, MIC) ต่อไป

#### 4.2 การหาค่าความเข้มข้นต่ำสุดที่สามารถยับยั้งการเจริญเติบโตของเชื้อ (MIC)

ใช้วิธี broth microdilution (Barry 1991, Woods and Washington, 1995; Espinel-Ingroff and Pfaller, 1995; C.M. Mann and J.L. Markham 1998) ดังมีรายละเอียดดังนี้

##### 4.2.1 การเตรียมตัวอย่างเชื้อสำหรับวิเคราะห์

ตัวอย่างเชื้อแบคทีเรียและเชื้อราที่ใช้ให้ทำเช่นเดียวกันกับวิธีการทดสอบเบื้องต้น (4.1.2) แล้วนำมาทำให้เจือจางเป็น 1:100 ด้วยสารละลายที่ปราศจากเชื้อ MHB สำหรับเชื้อแบคทีเรีย และด้วย SDB สำหรับเชื้อราจะได้ปริมาณเชื้อประมาณ 10<sup>6</sup> CFU ในหนึ่งมิลลิลิตร

##### 4.2.2 การเตรียมตัวอย่างสารสกัดสำหรับวิเคราะห์ MIC

เตรียมสารละลาย 10 เปอร์เซ็นต์ ของสารสกัดหยาบ ด้วย 0.5 เปอร์เซ็นต์ ทวิน 80 กรองให้ปราศจากเชื้อ จากนั้นเตรียมสารละลายตัวอย่างให้ได้ความเข้มข้นตั้งแต่ 5.00-0.04 เปอร์เซ็นต์ (ใช้วิธี two fold dilution) ด้วยสารละลายอาหารปราศจากเชื้อ MHB สำหรับเชื้อแบคทีเรีย หรือ SDB สำหรับเชื้อรา

##### 4.2.3 วิธีการวิเคราะห์ MIC

หยอดตัวอย่างสารสกัดแต่ละความเข้มข้น ปริมาตร 50 ไมโครลิตร และเชื้อที่เตรียมไว้ อีก 50 ไมโครลิตรลงในถาดหลุมรูปตัวยูที่ปราศจากเชื้อ (96-well sterile U-bottom microtiter plate) แต่ละหลุม (แถว A) ทำเช่นเดียวกันนี้ซ้ำอีกครั้ง (duplicate แถว B) ดังแสดงในรูปหน้า 16 สำหรับหลุมที่

เป็นหลุมควบคุมผลบวก (positive control) ให้ใช้สารละลายของเชื้อที่เตรียมไว้ ปริมาตร 100 ไมโครลิตรอย่างเดียว และหลุมที่เป็นหลุมควบคุมผลลบ (negative control) ใช้สารละลายอาหารปราศจากเชื้อ MHB หรือ SDB ปริมาตร 100 ไมโครลิตรอย่างเดียว นำไปบ่มที่อุณหภูมิ 37<sup>0</sup> ซ 24 ชั่วโมงสำหรับแบคทีเรีย และ 30<sup>0</sup> ซ 48-72 ชั่วโมง สำหรับเชื้อรา ความเข้มข้นต่ำสุดของตัวอย่างสารสกัดที่สามารถยับยั้งการเจริญเติบโตของเชื้อคือค่า MIC

อ่านผลการทดลองที่ได้ โดยวัดความขุ่น (turbidity) บันทึกผลโดยใช้เครื่องหมาย บวก (+) หรือลบ (-) ดังนี้

- ผล - สารละลายใส (สามารถยับยั้งการเจริญเติบโตของเชื้อจุลินทรีย์ได้)
- ผล + สารละลายขุ่น (เชื้อจุลินทรีย์ยังสามารถเจริญเติบโตได้)

**ขั้นตอนที่ 5 การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลินทรีย์ของสารแอนแทรกวิโนนบริสุทธิ์**

**5.1 การทดสอบเบื้องต้น**

วิธีการทดลองและการดำเนินการทดลองทำเช่นเดียวกันกับขั้นตอนที่ 4.1 ยกเว้นเฉพาะตัวทำละลายที่ใช้ละลายตัวอย่างสารสกัด ใช้ไคเมธิลซัลโฟลิกไซด์แทนทวิน 80

**5.2 การหาค่าความเข้มข้นต่ำสุดที่สามารถยับยั้งการเจริญเติบโตของเชื้อ**

วิธีการทดลองและการดำเนินการทดลองทำเช่นเดียวกันกับขั้นตอนที่ 4.2 ยกเว้นเฉพาะตัวทำละลายที่ใช้ละลายตัวอย่าง สารสกัด ใช้ไคเมธิลซัลโฟลิกไซด์แทนทวิน 80

**การอ่านผลการทดสอบของค่า MIC**

การทดสอบตัวอย่างสารสกัดกับการต้านเชื้อ *Staphylococcus aureus*

ความเข้มข้นของสารสกัด (w/v)	positive control	negative control	5.00 %	2.50 %	1.25 %	0.63 %	0.32 %	0.16 %	0.04 %	0.08 %
แถว A	+	-	-	-	-	-	+	+	+	+
แถว B	+	-	-	-	-	-	+	+	+	+

\* 0.63% คือความเข้มข้นต่ำสุดของตัวอย่างสารสกัดที่สามารถยับยั้งการเจริญเติบโตของเชื้อได้



ตัวอย่างประกอบวิธีการทดสอบการหาค่า MIC

ทดสอบกับเชื้อ *Staphylococcus aureus*

A	positive control	negative control	5.00 %	2.50%	1.25%	0.63%	0.32%	0.16%	0.08%	0.04%	
	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8			
	B	positive control	negative control	5.00 %	2.50%	1.25%	0.63%	0.32%	0.16%	0.08%	0.04%
		B1	B2	B3	B4	B5	B6	B7	B8		



U-bottom microtiter plate

Positive control : สารละลายของเชื้อที่เตรียมไว้ ปริมาณ 100 ไมโครลิตร

Negative control : สารละลายอาหารปราศจากเชื้อ MHB หรือ SDB ปริมาณ 100 ไมโครลิตร

แถว A1-A8 = ตัวอย่างสารสกัดแต่ละความเข้มข้น ปริมาตร 50 ไมโครลิตร + สารละลายของเชื้อ ปริมาตร 50 ไมโครลิตร

แถว B = การทำซ้ำกับแถว A

## บทที่ 4

### ผลการวิจัยและอภิปรายผล

#### ส่วนที่ 1 การสกัดและแยกสารแอนทราควิโนนบริสุทธิ์

รากข่อยป่าแห้ง (*Morinda coreia* Ham.)หนัก 2.5 กิโลกรัม นำมาแยกเป็นสารสกัดหยาบ (crude extract) ของเอธิลแอลกอฮอล์ ได้หนักประมาณ 250 กรัม มีลักษณะเป็นของแข็งกึ่งเหลวเหนียวข้นสีน้ำตาลดำ มีตะกอนสีเหลืองทองปนอยู่ด้วย เมื่อนำสารสกัดหยาบมาแยกต่อโดยใช้เทคนิคทางโครมาโตกราฟี พบว่ามีสารในกลุ่มแอนทราควิโนนอย่างน้อย 5 ชนิด โดยมีค่าอาร์เอฟ (Rf value\*) ที่ปรากฏบนแผ่นรังเคลขผิวบาง (thin layer chromatography) เท่ากับ 0.36, 0.26, 0.80, 0.40 และ 0.46 เมื่อใช้วัสดุตกผลึกเคลื่อนที่เป็น ไดคลอโรมีเทน : ปีโตรเลียมอีเธอร์ : เฮกเซน (8:2:1) และสามารถแยกสารแอนทราควิโนนบริสุทธิ์ชนิดใหม่ได้ 1 ชนิด คือส่วนที่มีค่าอาร์เอฟเท่ากับ 0.36 (Morein A)

#### ส่วนที่ 2 ผลการพิสูจน์เอกลักษณ์ คุณสมบัติทางกายภาพและทางเคมีของสารแอนทราควิโนนบริสุทธิ์

สารบริสุทธิ์ที่นำมาตรวจสอบคุณสมบัติทางกายภาพและทางเคมีได้ผลดังนี้

2.1 สารที่นำมาตรวจสอบหาจุดหลอมเหลวเริ่มเปลี่ยนจากสีเหลืองใสเป็นเหลืองคล้ำลง ที่อุณหภูมิ 153-154<sup>0</sup> ซ จากนั้นก็เริ่มเปลี่ยนเป็นสีดำ ที่อุณหภูมิ 191-193<sup>0</sup> ซ เนื่องจากมีการสลายตัว (decomposed)

2.2 ผลการทดลองแสดงค่าการดูดกลืนแสงอัลตราไวโอเล็ตสูงสุดที่ 270, 340 และ 410 นาโนเมตร (ภาพที่ 10) แสดงว่ามีหมู่ฟังก์ชันโครโมฟอร์ที่สามารถดูดกลืนรังสีในช่วงความยาวคลื่นของอัลตราไวโอเล็ต-วิสิเบิล (200-800 นาโนเมตร) เป็นสารที่มีนิวเคลียสเป็น 9,10 anthracenedione

\*Rf value คืออัตราส่วนของระยะทางการเคลื่อนจากจุดเริ่มต้นจนถึงสิ้นสุดของวัสดุตกผลึกเคลื่อนที่กับระยะทางการเคลื่อนของสารตัวอย่างจากจุดเริ่มต้นเดียวกัน

2.3 ผลการทดลองแสดงค่าการดูดกลืนแสงอินฟราเรดที่  $3453 \text{ cm}^{-1}$  แสดงหมู่ O-H stretching, ที่  $1675$  และ  $1625 \text{ cm}^{-1}$  แสดงหมู่ carbonyl stretching และ aromatic vibration ที่ระหว่างช่วง  $1605\text{-}1515 \text{ cm}^{-1}$  (ภาพที่ 11)

2.4 ผลการตรวจหาน้ำหนักโมเลกุล แสดงโมเลกุลาร์ไอออนเท่ากับ 322 เอเอ็มยู ( $M^+ 322 \text{ amu}$ ) ซึ่งสอดคล้องกับสูตรโมเลกุล  $C_{19}H_{14}O_5$

$m/z$  (% relative intensity) (ภาพที่ 12)

322 [ $M^+$ ] (53), 293 (57), 277 (100), 265 (17), 249 (5), 209 (6), 181 (6), 165 (16), 152 (15), 119 (7), 97 (10)

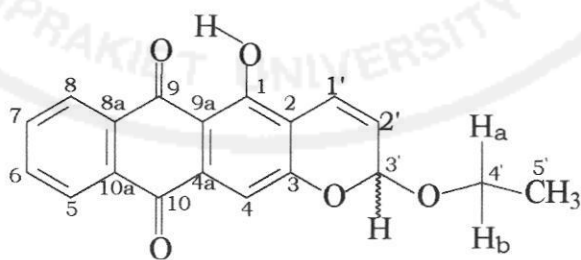
2.5 การทดสอบบอร์นทราเกอร์ (Borntrager Test) ได้สีชมพูเกิดขึ้นที่ชั้นของโซเดียมไฮดรอกไซด์ แสดงว่าเป็นสารแอนทราควิโนน

### ส่วนที่ 3 การวิเคราะห์หาสูตรโครงสร้างของสารแอนทราควิโนน

3.1  $^1\text{H}$  NMR spectrum (ตารางที่ 1 ภาพที่ 13)

3.2  $^{13}\text{C}$  NMR spectrum (ตารางที่ 1 ภาพที่ 14)

จากข้อมูลทางสเปกโตรสโคปีเหล่านี้ จึงกำหนดสูตรโครงสร้างทางเคมีของสารที่แยกได้จากรากยอป่า ซึ่งเป็นสารชนิดใหม่ที่ยังไม่เคยปรากฏในรายงานใด ดังนี้ (Morein A)



ภาพที่ 4 สูตรโครงสร้างของ Morein A

ตารางที่ 1 โปรตอนและคาร์บอนนิวเคลียร์แมกเนติกเรโซแนนซ์สเปกตรัม  
ของ Morein A ที่ 600 และ 150 เมกะเฮิทซ์ใน  $\text{CDCl}_3$

Carbon position	$\delta_{\text{C}}$ (ppm)	$\delta_{\text{H}}$ (ppm)
1	160.32	-OH 13.27 (1H, s)
2	114.49	-
3	157.79	-
4	109.45	7.42 (1H, s)
4 a	133.61 <sup>★</sup>	-
5	127.34	8.26 (1H, m)
6	134.22 <sup>★★</sup>	7.78 (1H, m)
7	134.12 <sup>★★</sup>	7.78 (1H, m)
8	126.79	8.28 (1H, m)
8 a	133.54 <sup>★</sup>	-
9	187.15	-
9 a	110.86	-
10	181.98	-
10 a	133.40 <sup>★</sup>	-
1'	119.77	7.17 (1H, d, $J = 9.90$ Hz)
2'	120.62	5.99 (1H, dd, $J = 3.66, 9.90$ Hz)
3'	95.61	5.82 (1H, d, $J = 3.66$ Hz)
4'a, 4'b	64.33	3.73 (1H, q, $J = 7.14$ Hz) 4.00 (1H, q, $J = 7.14$ Hz)
5'	15.19	1.23 (3H, t, $J = 7.14$ Hz)

★ และ ★★ สลับตำแหน่งกันได้

จากสเปกตรัมของ  $^1\text{H}$  NMR (ตารางที่ 1 ภาพที่ 13 13a และ 13b) แสดงว่ามี hydroxy proton 1 หมู่ ที่ตำแหน่งที่ 1 chemical shift ( $\delta$ ) ที่สนามต่ำ (downfield) 13.27 ppm (as broad singlet) เนื่องจากมีพันธะไฮโดรเจนกับหมู่คาร์บอนิล ที่ตำแหน่ง 9 downfield chemical shift ของ aromatic methine proton สังเกตเห็นได้ที่  $\delta$  7.42 8.26 7.78 7.78 8.28 ppm แสดงว่ามี aromatic proton ที่ตำแหน่งที่ 4, 5, 6, 7 และ 8 ตามลำดับ

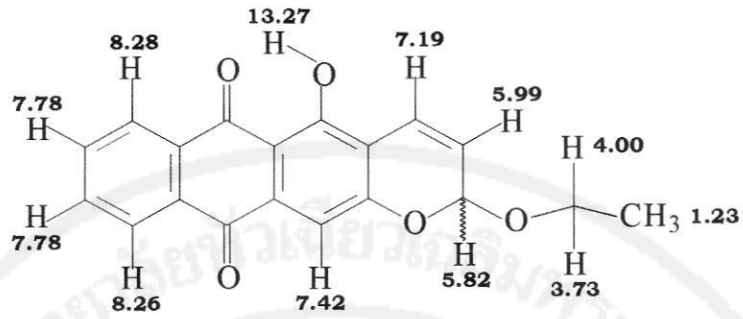
ที่  $\delta$  7.17 ppm (d,  $J = 9.90$  Hz)  $\delta$  5.99 ppm (dd,  $J = 3.66, 9.90$  Hz)  $\delta$  5.82 ppm (d,  $J = 3.66$  Hz) แสดงว่ามี proton 1 อะตอม ที่ตำแหน่งที่ 1', 2' และ 3' ตามลำดับ (ABX system) ที่  $\delta$  3.73 และ 4.00 ppm (q,  $J = 7.14$  Hz, q,  $J = 7.14$  Hz) แสดงว่ามี methylene proton ( $\text{H}_{4a}$  และ  $\text{H}_{4b}$ ) ที่ตำแหน่งที่ 4' และที่  $\delta$  1.23 ppm (t,  $J = 7.14$  Hz) แสดงว่ามี methyl proton ที่ตำแหน่งที่ 5'

จากสเปกตรัมของ  $^{13}\text{C}$  NMR (ตารางที่ 1 ภาพที่ 14) บอกว่าสารตัวนี้ประกอบด้วย คาร์บอน 19 ตัว จาก DEPT (ภาพที่ 15) พบว่ามี quaternary carbon 9 ตัว methylene carbon 1 ตัว methine carbon 8 ตัว และ methyl carbon 1 ตัว ที่  $\delta$  187.15 และ 181.98 ppm แสดงว่ามี ketone group ที่ตำแหน่ง 9 และ 10 และสัญญาณที่  $\delta$  160.32 แสดงถึงคาร์บอนที่ตำแหน่งที่ 1 ที่มีหมู่ hydroxy

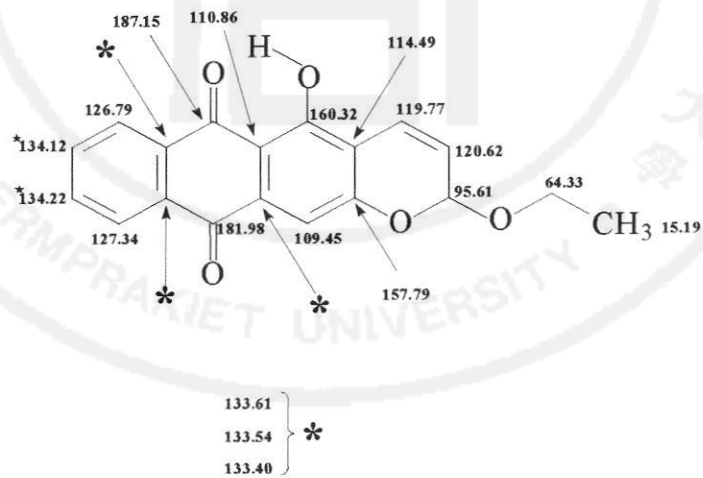
จากสเปกตรัมของ HMQC (ภาพที่ 16) ช่วยในการกำหนดตำแหน่งของคาร์บอนที่ correlate กับ proton ( $^1\text{H}$ - $^{13}\text{C}$  correlation) ซึ่งจะแสดงให้เห็นด้วยเส้นโค้ง ดังแสดงในภาพที่ 5

จากสเปกตรัมของ HMBC (ภาพที่ 17) จะช่วยยืนยันถึงความสัมพันธ์ที่สำคัญระหว่าง โปรตอนและคาร์บอน (long range  $^1\text{H}$ - $^{13}\text{C}$  correlation) ซึ่งจะแสดงให้เห็นด้วยเส้นโค้ง ดังแสดงในภาพที่ 6

อนึ่ง คาร์บอนที่ตำแหน่ง 3' มีลักษณะเป็น chiral center methine proton ที่ตำแหน่งนี้อาจเป็น  $\alpha$  หรือ  $\beta$  ส่งผลให้มี isomer ขึ้นได้ 2 ชนิด จึงจำเป็นต้องมีการวัดค่า optical rotation และแสดงค่า specific rotation  $[\alpha]_D$  ด้วย แต่เนื่องจากมีเวลาจำกัดและความไม่พร้อมของเครื่องมือ จึงไม่ได้รายงานผลในส่วนนี้ไว้

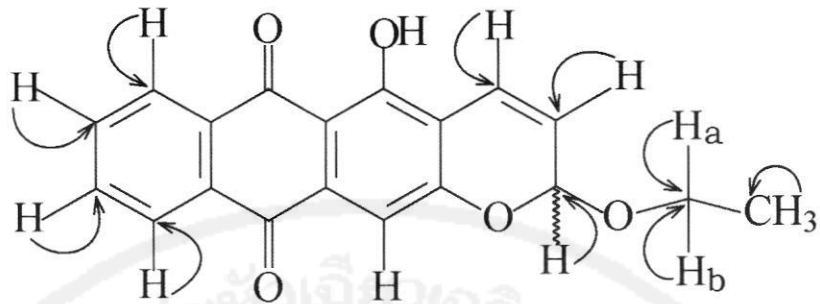


ภาพที่ 5 ภาพการกำหนดตำแหน่งไฮโดรเจน ของ Morein A

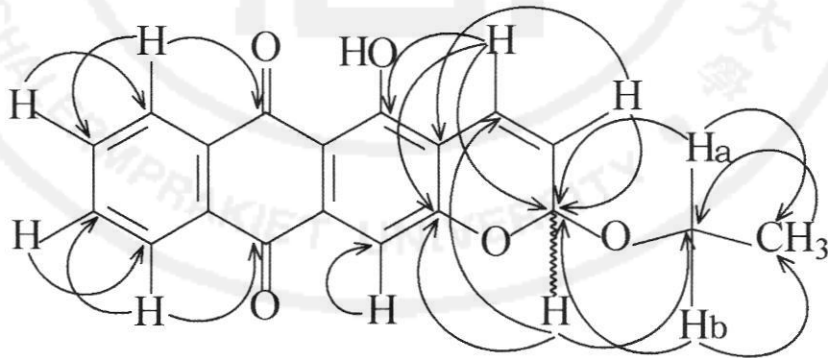


★ และ ★★ สลับตำแหน่งกันได้

ภาพที่ 6 ภาพการกำหนดตำแหน่งคาร์บอน ของ Morein A



ภาพที่ 7 ภาพความสัมพันธ์ของไฮโดรเจนและคาร์บอน  
จาก HMQC สเปกตรัม ของ Morein A



ภาพที่ 8 ภาพความสัมพันธ์ช่วงไกลระยะ 2-3 คาร์บอนของ  
ไฮโดรเจนและคาร์บอน จาก HMBQ สเปกตรัม ของ Morein A

#### ส่วนที่ 4 การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบ

การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพ โดยใช้เชื้อที่เป็นตัวแทนกลุ่ม ดังนี้

*Staphylococcus aureus* ATCC 29213 เป็นตัวแทนเชื้อแบคทีเรียในกลุ่มกรัมบวก

*Escherichia coli* ATCC 25922 เป็นตัวแทนเชื้อแบคทีเรียในกลุ่มกรัมลบ

*Pseudomonas aeruginosa* ATCC 27853 เป็นตัวแทนเชื้อแบคทีเรียในกลุ่มกรัมลบ

*Bacillus subtilis* ATCC 6633 เป็นตัวแทนเชื้อแบคทีเรียในกลุ่มสร้างสปอร์

*Candida albicans* ATCC 10231 เป็นตัวแทนเชื้อรา

*Trichophyton mentagrophytes* เชื้อราแยกจากผู้ป่วยฮ่องกงงูศ

4.1 การทดสอบเบื้องต้นพบว่าสารสกัดหยาบแสดงฤทธิ์ต่อต้านทั้งเชื้อแบคทีเรีย (*S. aureus*) และเชื้อรา (*T. mentagrophytes*) ดังแสดงในตารางที่ 2 (ภาพแสดงฤทธิ์การฆ่าเชื้อ ดังแสดงในภาพที่ 18 และ 19)

4.2 ผลการทดสอบพบว่าค่า MIC ของเชื้อ *S. aureus* มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร และ *T. mentagrophytes* ร้อยละ 1.25 น้ำหนัก/ปริมาตร (ตารางที่ 4)

#### ส่วนที่ 5 การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารบริสุทธิ์ Morein A

5.1 การทดสอบเบื้องต้นพบว่าสารสกัดหยาบแสดงฤทธิ์ต่อต้านทั้งเชื้อแบคทีเรีย (*S. aureus*) และเชื้อรา (*T. mentagrophytes*) ดังแสดงในตารางที่ 4 (ภาพแสดงฤทธิ์การฆ่าเชื้อ ดังแสดงในภาพที่ 20 และ 21 )

5.2 ผลการทดสอบพบว่าค่า MIC ของเชื้อ *S. aureus* มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร และ *T. mentagrophytes* มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร (ตารางที่ 5)

ผลการทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพ เมื่อเปรียบเทียบกันระหว่างสารสกัดหยาบ และสารบริสุทธิ์ จะเห็นว่า ความสามารถในการด้านการเจริญของเชื้อรา *T. mentagrophytes* ลดลง ทั้งนี้เนื่องจากองค์ประกอบทางเคมีที่มีอยู่ในสารสกัดหยาบมีมากมายหลายชนิด อาจมีบางชนิดที่ช่วยเสริมฤทธิ์กัน ทำให้มีความแข็งแรงเพิ่มขึ้น ส่วนฤทธิ์การต้านเชื้อแบคทีเรียนั้น ค่าความแข็งแรงมีความแตกต่างกันชัดเจนนัก ซึ่งก็ไม่ได้หมายความว่าในสารสกัดหยาบจะไม่มีสารอื่นที่แสดงฤทธิ์ต้านเชื้อแบคทีเรียอยู่ อาจจะมีอีกหลายชนิด แต่ในทางกลับกัน สารเหล่านี้ อาจแสดงฤทธิ์ต้านกันเองก็ได้



ตารางที่ 2     ฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากรากยอป่า

เชื้อจุลินทรีย์	ผลการทดลอง	เงื่อนไข
<i>Staphylococcus aureus</i> ATCC 29213	+ (16 มม.)	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Escherchia coli</i> ATCC 25922	-	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Pseudomonas aeruginosa</i> ATCC 27853	-	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Bacillus subtilis</i> ATCC 6633	-	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Candidaa lbicans</i> ATCC 10231	-	30 <sup>0</sup> ซ 48-72 ชม.
<i>Trichophyton mentagrophytes</i> แยกจากผู้ป่วย	+++ (34 มม.)	30 <sup>0</sup> ซ 48-72 ชม.

ตารางที่ 3     ฤทธิ์ต้านจุลชีพของ Morein A

เชื้อจุลินทรีย์	ผลการทดลอง	เงื่อนไข
<i>Staphylococcus aureus</i> ATCC 29213	+ (13 มม.)	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Escherchia coli</i> ATCC 25922	-	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Pseudomonas aeruginosa</i> ATCC 27853	-	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Bacillus subtilis</i> ATCC 6633	-	37 <sup>0</sup> ซ 24 ชม.
<i>Candidaa lbicans</i> ATCC 10231	-	30 <sup>0</sup> ซ 48-72 ชม.
<i>Trichophyton mentagrophytes</i> แยกจากผู้ป่วย	+ (10 มม.)	30 <sup>0</sup> ซ 48-72 ชม.

- ไม่แสดงฤทธิ์การต้านจุลชีพ
- +           ขนาดเส้นผ่าศูนย์กลางของวงใส (zone) = 10-19 มม. (แสดงฤทธิ์น้อย)
- ++          ขนาดเส้นผ่าศูนย์กลางของวงใส (zone) = 20-25 มม.
- +++         ขนาดเส้นผ่าศูนย์กลางของวงใส (zone) = 25-30 มม.
- ++++        ขนาดเส้นผ่าศูนย์กลางของวงใส (zone) = >30 มม.

ตารางที่ 4 ค่าความเข้มข้นต่ำสุดที่แสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพ  
ของสารสกัดหยาบจากรากยอป่า (ร้อยละน้ำหนัก/ปริมาตร)

เชื้อจุลินทรีย์	ผลการทดลอง	เงื่อนไข
<i>Staphylococcus aureus</i> ATCC 29213	>5.00	37 <sup>o</sup> ซ 24 ชม.
<i>Trichophyton mentagrophytes</i> แยกจากผู้ป่วย	1.25	30 <sup>o</sup> ซ 72 ชม.

ตารางที่ 5 ค่าความเข้มข้นต่ำสุดที่แสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพ Morein A  
(ร้อยละ น้ำหนัก/ปริมาตร)

เชื้อจุลินทรีย์	ผลการทดลอง	เงื่อนไข
<i>Staphylococcus aureus</i> ATCC 29213	>5.00	37 <sup>o</sup> ซ 24 ชม.
<i>Trichophyton mentagrophytes</i> แยกจากผู้ป่วย	>5.00	30 <sup>o</sup> ซ 72 ชม.

## บทที่ 5

### สรุปผลและข้อเสนอแนะ

#### สรุปผลการวิจัย

การสกัดแยกสารสำคัญจากรากต้นข่อยป่า (*Morinda coreia* Ham., Rubiaceae) พบสารชนิดใหม่ในกลุ่ม pyrano-anthraquinone 1 ชนิด คือ Morein A ซึ่งเป็นชนิดหายาก ลักษณะเป็นของแข็งสีเหลือง ให้ผลบวกกับการทดสอบบอร์นทราเกอร์ ที่ใช้ทดสอบสารกลุ่มแอนทราควิโนน

การทดสอบคุณสมบัติทางกายภาพ เช่นการตรวจหาจุดหลอมเหลว พบว่าสารชนิดนี้สลายตัวที่อุณหภูมิระหว่าง 191-193<sup>o</sup> ซ เมื่อตรวจสอบสเปกตรัมการดูดกลืนแสงอัลตราไวโอเล็ตสูงสุด ในระหว่างช่วงคลื่น 250-450 นาโนเมตร (เมธิลแอลกอฮอล์) ได้ค่าที่ 270, 340 และ 410 นาโนเมตร การตรวจหาหมู่ฟังก์ชัน ที่ความถี่ของช่วงคลื่นอินฟราเรดระหว่าง 4,000-400 ซม<sup>-1</sup> (โพแตสเซียมโบรไมด์) พบหมู่ไฮดรอกซิล (-OH) ที่ 3395 ซม<sup>-1</sup> และ คาร์บอนิล (C=O) ที่ 1675 และ 1625 ซม<sup>-1</sup> และการตรวจหาน้ำหนักโมเลกุลด้วยเครื่องแมสสเปคโตรมิเตอร์ ที่ 70 อิเล็กตรอนโวลท์ พบว่า Morein A มีน้ำหนักโมเลกุลเท่ากับ 322 ซึ่งสอดคล้องกับสูตรโมเลกุล คือ C<sub>19</sub>H<sub>14</sub>O<sub>5</sub>

การอธิบายสูตรโครงสร้าง ใช้เทคนิค เอกมิติ และ ทวิมิติ นิวเคลียร์แมกเนติกเรโซแนนซ์ เมื่อทำการกำหนด (assignment) ตำแหน่งของอะตอมไฮโดรเจนและคาร์บอนในสูตรโครงสร้าง พบว่ามีสูตรโครงสร้างดังแสดงในภาพที่ 4 อย่างไม่มีข้อสงสัย

การทดสอบฤทธิ์ต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากแอลกอฮอล์ แสดงฤทธิ์ด้านเชื้อแบคทีเรีย คือ *Staphylococcus aureus* (MIC มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร) และเชื้อรา คือ *Trichophyton mentagrophytes* (MIC ร้อยละ 1.25 น้ำหนัก/ปริมาตร) สารสกัด Morein A แสดงฤทธิ์ด้านเชื้อ *S. aureus* (MIC มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร) และ *T. mentagrophytes* (MIC มากกว่าร้อยละ 5.00 น้ำหนัก/ปริมาตร)

#### อภิปรายและข้อเสนอแนะ

โครงการวิจัยนี้ เป็นงานวิจัยพื้นฐาน มุ่งเน้นการหาองค์ความรู้ใหม่ที่เป็นข้อมูลสำหรับใช้พัฒนาต่อด้านต่างๆ ได้แก่ ด้านเภสัชกรรม และอุตสาหกรรมสีย้อม อย่างไรก็ตาม งานศึกษาดังกล่าวครั้งนี้เป็นเพียงการเริ่มต้นการสำรวจองค์ประกอบทางเคมีเท่านั้น ยังมีงานที่ควรต้องทำคือ การแยกสารสำคัญ โดยเฉพาะอย่างยิ่งสารในกลุ่มแอนทราควิโนน ที่พอจะทราบในเบื้องต้นแล้วว่า

ยังมีอยู่อีกหลายชนิดที่รอการพิสูจน์ทั้งทางเคมีและชีวภาพ นอกจากการทดสอบฤทธิ์ด้านจุลชีพแล้ว การทดสอบฤทธิ์ทางเภสัชวิทยาก็มีความจำเป็นต้องทำการศึกษาต่ออีกด้วยเช่นกัน การค้นหาแหล่งวัตถุดิบที่มีอยู่ภายในประเทศ เพื่อเพิ่มทางเลือก ทดแทนการนำเข้าจากต่างประเทศ และการพัฒนาศักยภาพของทรัพยากรบุคคล จึงเห็นควรได้รับการส่งเสริมจากมหาวิทยาลัยต่อไปอีก



## บรรณานุกรม

- เต็ม สมิตินันท์. (2523). ชื่อพันธุ์ไม้แห่งประเทศไทย. กรุงเทพฯ : ฟีนีพิบลิชจิง.: 61, 222, 276.
- เสงี่ยม พงษ์บุรود. (2493). ไม้เทศเมืองไทย. พิมพ์ครั้งแรก. กรุงเทพฯ : เขมมบรรณกิจ. : 504-5.
- กองวิจัยและพัฒนาสมุนไพร (2537). สมุนไพรพื้นบ้าน (ฉบับรวม) พิมพ์ครั้งที่ 2 กรุงเทพฯ :  
พี. เอ. ลิฟวิง จำกัด : 130-131
- Ali, AM : Ismail, NH : Mackeen, MM : Yazan, LS : Mohamed, SM : Ho, ASH and Lajis, NH. (2000) Antiviral, Cytotoxic and Antimicrobial Activities of Anthraquinones Isolated from the Roots of *Morinda elliptica* Pharmaceutical Biol 38 4 : 298-301
- Barry, A.L. (1991). Procedures and Theoretical Considerations for Testing Antimicrobial Agents In Agar Media. In Lorian, V. (ed.). Antibiotics In Laboratory Medicine. 3<sup>rd</sup> Ed.pp. 1-16 Baltimore. William & Wilkins Co.
- Botanical Name *Morinda coreia* [cited 2002 Jan 23]. [1 screens]. Available from :  
URL: <http://flora.sut.ac.th/thai/botanict.html>
- Ismail, NH : Ali, AM : Aimi, N : Kitajima, M : Takayama, H and Lajis, NH. (1997) Anthraquinones from *Morinda elliptica* Phytochemistry 45 8: 1723-1725.
- Li S., Ouyang Q., Tan X., Shi S., and Yao Z. (1991) Chemical Constituents of *Morinda officinalis* How. Zhongguo Zhong Yao Za Zhi Nov; 16 (11) : 675-6, 703.
- Malcolm, S.A. and Sofora, E.A. (1969). Antimicrobial Activity of Selected Nigerian Folk Remedies and Their Constituents Plants. Lloydia 32 : 512-7.
- Mann, C.M. and Markham, J. L. (1998). A New Method for Determining The Minimum Inhibitory Concentration of Essential Oils. J Appl Microbiol 84 : 538-544.
- Rath, G : Ndonzao, M and Hostettmann, K. (1995) Antifungal anthraquinones from *Morinda lucida* Int J Pharmacog 33 2 : 107-114

- Trease, G.E and Evans, W.C (1989). Pharmacognosy. 13<sup>th</sup> ed. p 420 London :  
University Press, Cambridge Great Britain.
- Tripetch Kanchanapoom, Ryoji Kasai, Kazuo Yamasaki (2001). Chemical  
Constituents of *Morinda coreia* International Workshop on Bioactive  
Natural Products, October 10, 2001 The Auditorium of Science Council of  
Japan
- Tyler, V.E.; Brady, L.R and Robbers, J.E. (1988). Pharmacognosy. 9<sup>th</sup> ed. pp 103,  
133. Philadelphia : Lea & Feber
- Yang, YJ : Shu, HY and Min Z. D. (1992). Anthraquinones isolated from *Morinda  
officinalis* and *Damnacanthus indicus*. *Yao Xue Bao* ; 27(5) : 358-64



ภาคผนวก



**ภาคผนวก 2**



## ภาคผนวก 2

### ข้อมูลสมุนไพร

#### ต้นยอป่า

ชื่อสามัญ	ยอป่า (ไทย อีสาน ใต้) ยอป่าใบขน สลักป่า สลักหลวง (พายัพ) อุ่มลูกคูนัง (สระบุรี) กะมูคู (มลายู)
ชื่อวิทยาศาสตร์	<i>Morinda coreia</i> Ham. (Synonyms : <i>Morinda tomentosa</i> Roth., <i>Morinda tinctoria</i> Roxb.)
วงศ์	RUBIACEAE
ลักษณะของพืช	ยอป่า เป็นไม้พุ่มถึงไม้ยืนต้นขนาดกลาง สูงได้ถึง 15 เมตร เปลือกต้นหนาสีน้ำตาลเหลือง แตกเป็นร่องลึกตามยาวลำต้น ต้นแก่สีเทา-น้ำตาลแดง กิ่งอ่อนหน้าตัดเป็นสี่เหลี่ยม กิ่งอ่อนและใบอ่อนมีขนนุ่มปกคลุมมากกว่าใบแก่ ใบเดี่ยวสีเขียวอมเหลือง (ใบแก่สีค่อนข้างดำ) เรียงตัวแบบตรงข้าม มีหูใบร่วม (interpetiolar stipule) 2 อัน รูปสามเหลี่ยม ฐานกว้าง 2-5 มม. ยาว 1.5-4 มม. ใบรูปไข่กลับหรือรูปขอบขนาน ฐานใบกว้าง 3-10 ซม. ยาว 8-20 ซม. ก้านใบกลม ยาว 1.5-2.5 ซม. โคนใบเรียวแคบลงค่อนข้างแหลมหรือ oblique ปลายใบกว้างหรือเรียวแคบลงและมีติ่งแหลม ขอบใบเรียบ ผิวหลังใบมีขนสาวมือ ท้องใบขนนุ่มและยาวกว่าด้านหลังใบ เนื้อแก่นไม่มีสีเหลืองเข้ม ดอกเล็กสีขาว. ออกเป็นช่อแบบ head คล้ายดอกขอบ้าน ออกตามซอกใบหรือปลายกิ่ง ก้านช่อดอกยาว 1-3 ซม. ฐานรองดอกอ้วนเป็นรูปทรงกลม ผิวนอกของฐานรองดอกเป็นส่วนรังไข่ของดอกย่อยที่เชื่อมติดกันเป็นก้อนกลมหรือรี เส้นผ่าศูนย์กลาง ฐานรองดอกกว้าง 7-10 ซม ดอกย่อย ไม่มีก้านดอก กลีบเลี้ยง 5 กลีบ สีเขียวแกมขาว ติดกันเป็นรูปถ้วย ยาว 0.5-1 มม.

กลีบดอก 5 กลีบ สีขาวติดกันเป็นหลอดยาว 10-15 ม.ม. ตอนปลายแยกเป็น 5 แฉก แต่ละแฉกว้าง 2-3.5 ม.ม. ยาว 7-9 ม.ม. ปลายแหลม ขอบเรียบ เกสรเพศผู้มี 5 อัน ติดบนหลอดกลีบดอก ก้านชูอับเรณูสั้นกว่าหลอดกลีบดอก เกสรเพศเมียมี 1 อัน รังไข่เป็นชนิด inferior สีเขียว ก้านเกสรยาว 15-18 มม. ยาวพื้นหลอดกลีบดอก ยอดเกสรเป็นเส้น 2 แฉก แต่ละแฉกยาว 2-4 มม. รังไข่มี 2 ห้อง มีไข่อ่อนห้องละ 1 ผลเชื่อมติดกันเป็นผลรวมที่มีเนื้อสดแบบ drupe รูปร่างยาวรี กว้าง 1.5-3 ซม. ยาว 2-5 ซม. ขนาดเล็กกว่าขอบ้าน มีตา รอบตัวเหมือนกัน เมล็ดจำนวนมาก รูปยาวบิดเบี้ยว มีเกิดตามป่าเบญจพรรณ ป่าโปร่งทั่วไปแถวจังหวัดสระบุรี และมีประปรายตามภาคอื่นๆ พวกชาย สมุนไพรมักนำมาขายตามร้านในงานเทศกาลนมัสการพระพุทธบาท จังหวัด สระบุรี และเปลี่ยนแปลงชื่อใหม่ว่า “อัมฤกคูนัง” เพื่อให้ประชาชนเข้าใจ ว่าเป็นของใหม่

ประโยชน์ทางยา

แพทย์ตามชนบทใช้แก่นคัมหรือคองสุรา รสขมร้อน รับประทานเป็นยาขับ เลือดและน้ำคาวปลาสำหรับสตรีที่เพิ่งคลอดบุตรใหม่ๆ ให้แห้ง และป้องกัน สันนิบาตหน้าเพลิง บาดทะยักปากมดลูกได้ด้วย ตามปกติเป็นยาขับฟอก โลหิตระดู แก้อักเสียดแน่นเพื่อ ขับผายลมดี

การขยายพันธุ์

ขยายพันธุ์ด้วยเมล็ด ผลจะแก่เดือนพฤษภาคม ถึง เดือนสิงหาคม

## Standard Herbarium Specimen

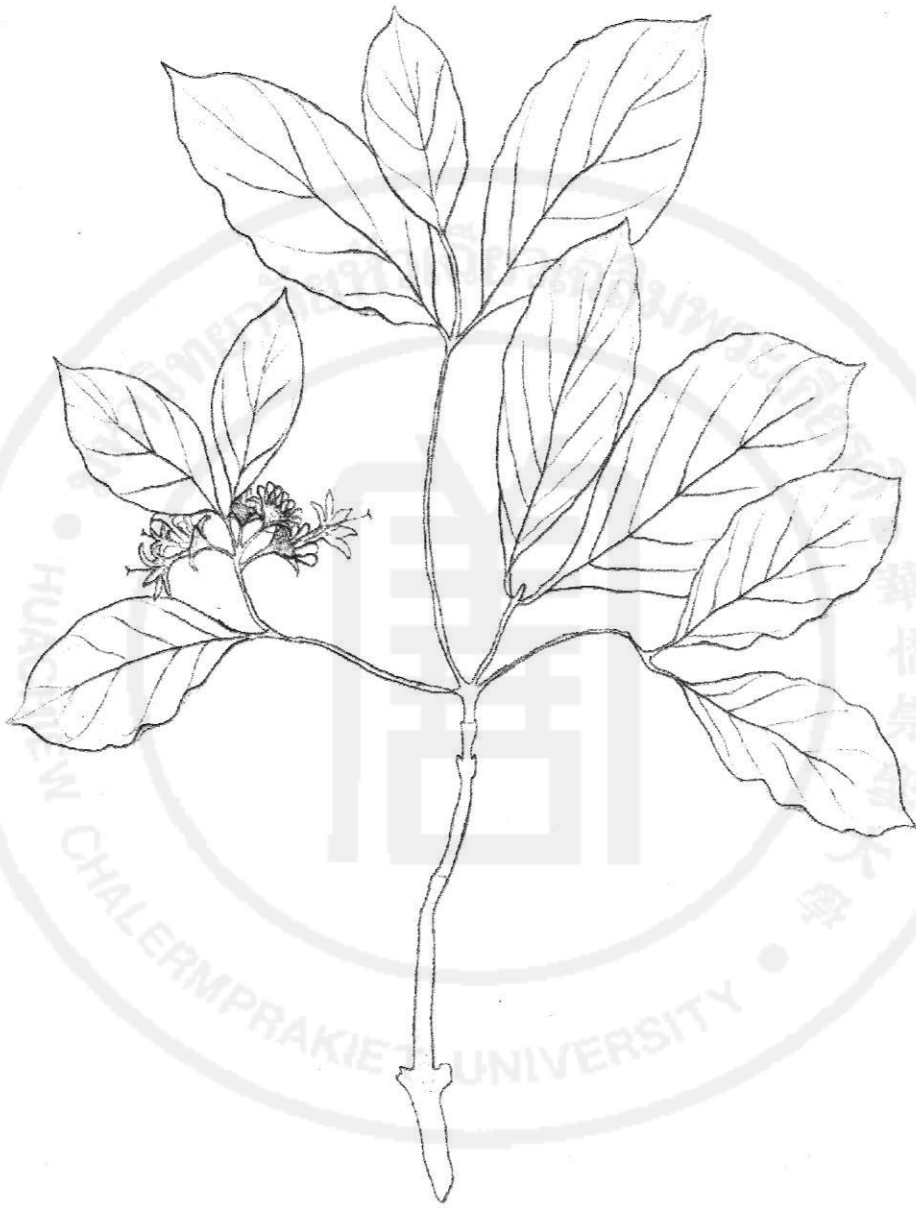
THE FOREST HERBARIUM (BKF)  
ROYAL FOREST DEPARTMENT  
FLORA OF THAILAND



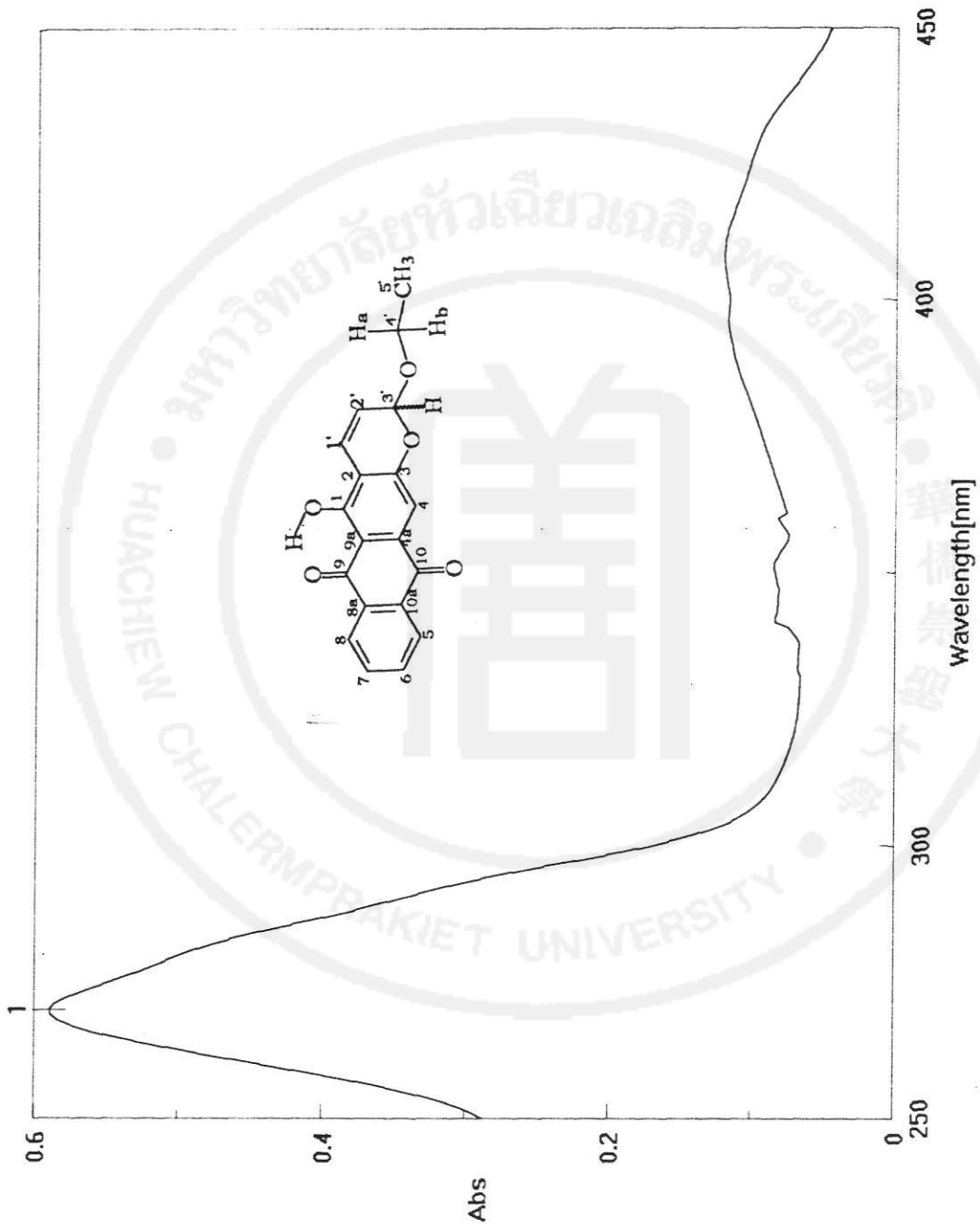
BKF No. 22640  
SN. 052788  
Botanical name : *Morinda coreia* Ham.  
Local name : ขอป่า  
Locality : ท่าเรือ กิ่งอำเภอ ไทรโยค  
จังหวัดกาญจนบุรี  
Date : 29/3/92  
Note : Tree ขนาดเล็ก ขึ้นตามป่าแพะ  
เปลือกนอกคันขรุขระ เปลือกในเมื่อสับสีเหลือง ใบเดี่ยว  
ดอกสีขาว มีกลิ่นหอม เนื้อไม้สีเหลือง

รูปแสดงแหล่งที่พบต้นขอป่า

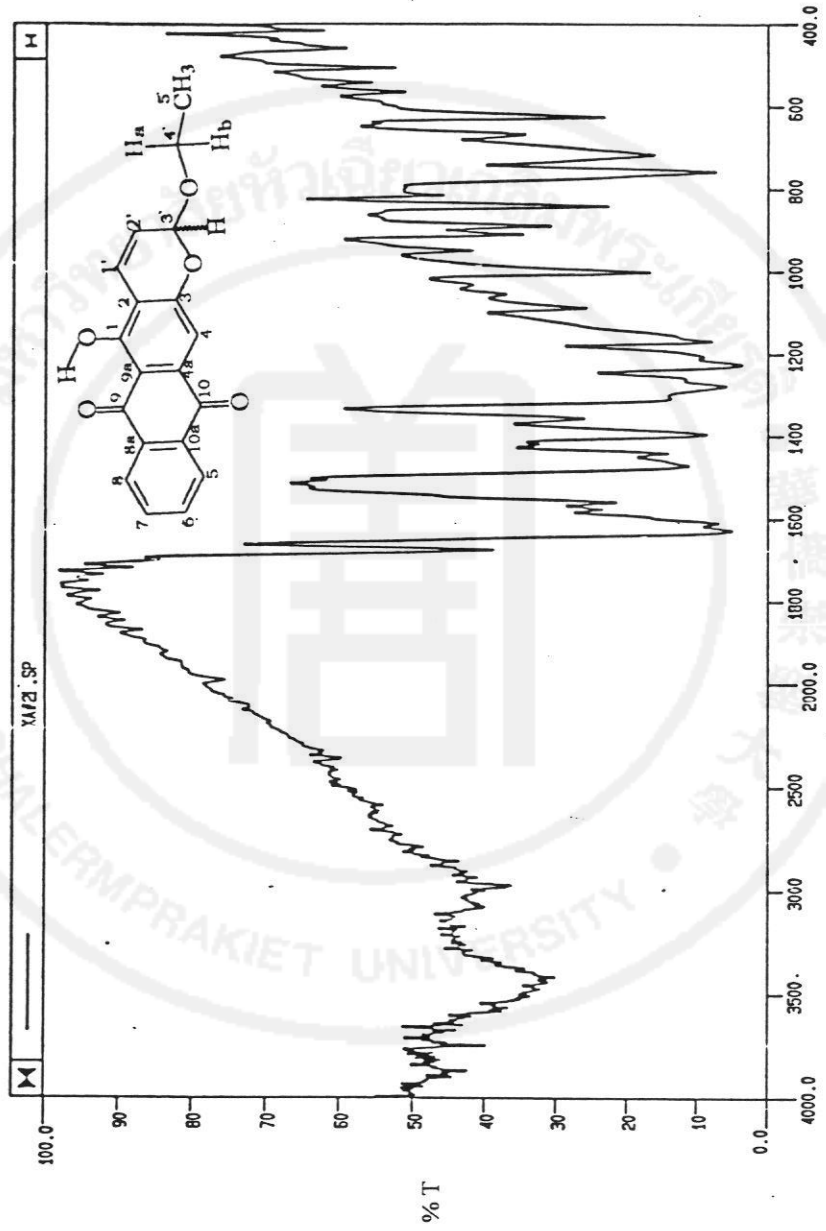
Collector : Pricha No.385



ภาพที่ 9 ภาพลายเส้นยอป่า *Morinda coreia* Ham.

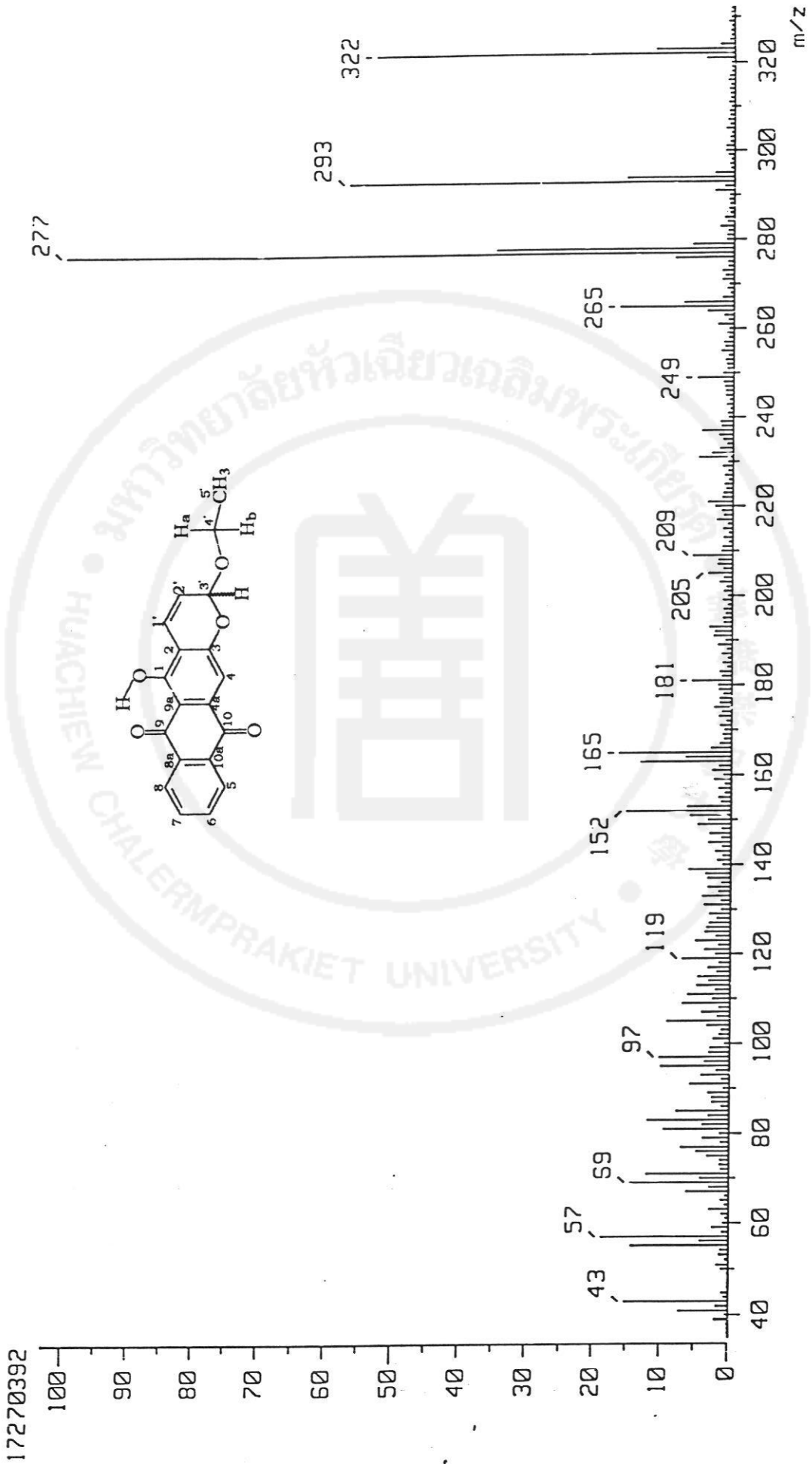


ภาพที่ 10 ภาพอัลตราไวโอเล็ตสเปคตรัมของ Moricin A

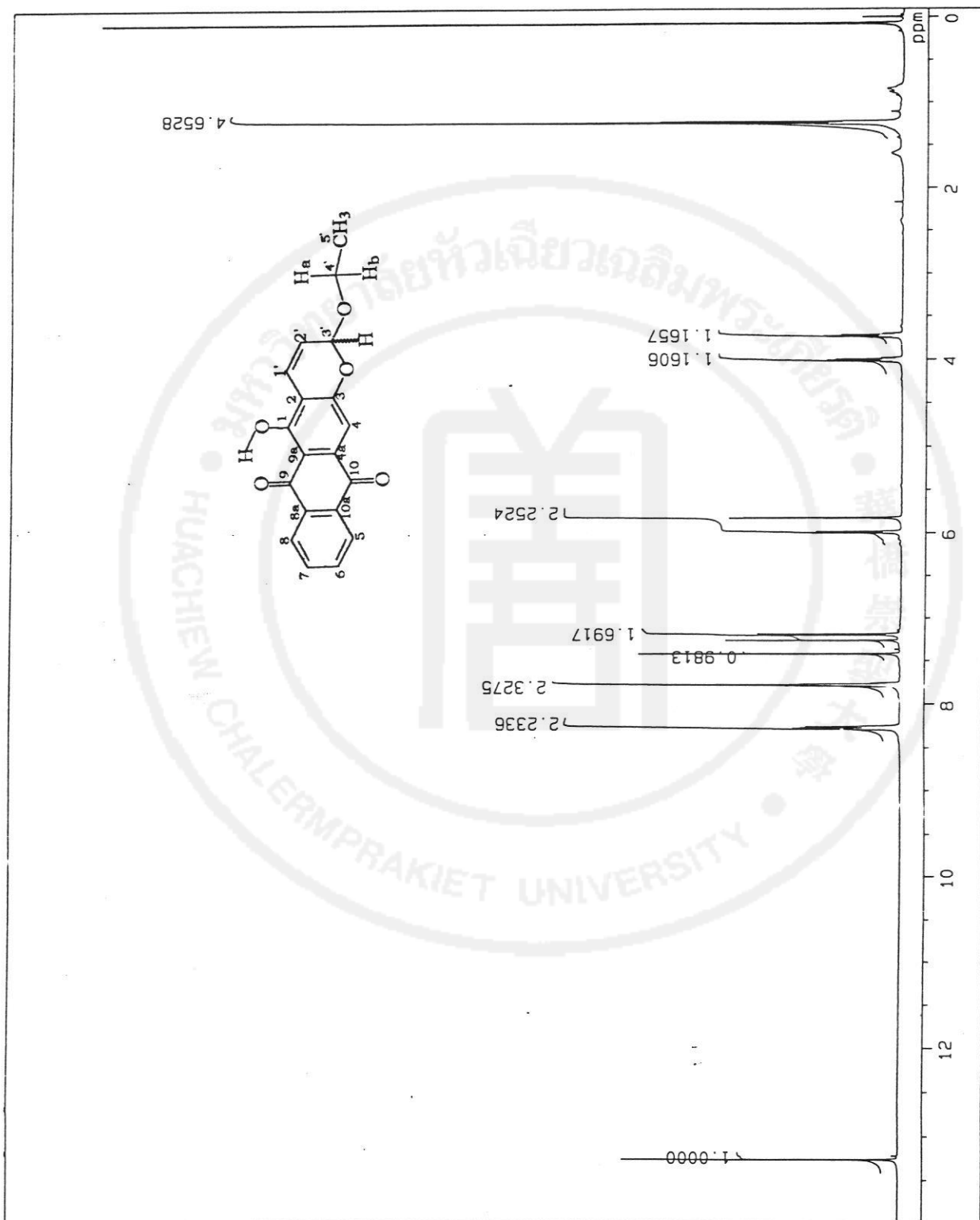


Wave number (cm<sup>-1</sup>)

ภาพที่ 11 ภาพอินฟราเรดสเปกตรัมของ Morein A

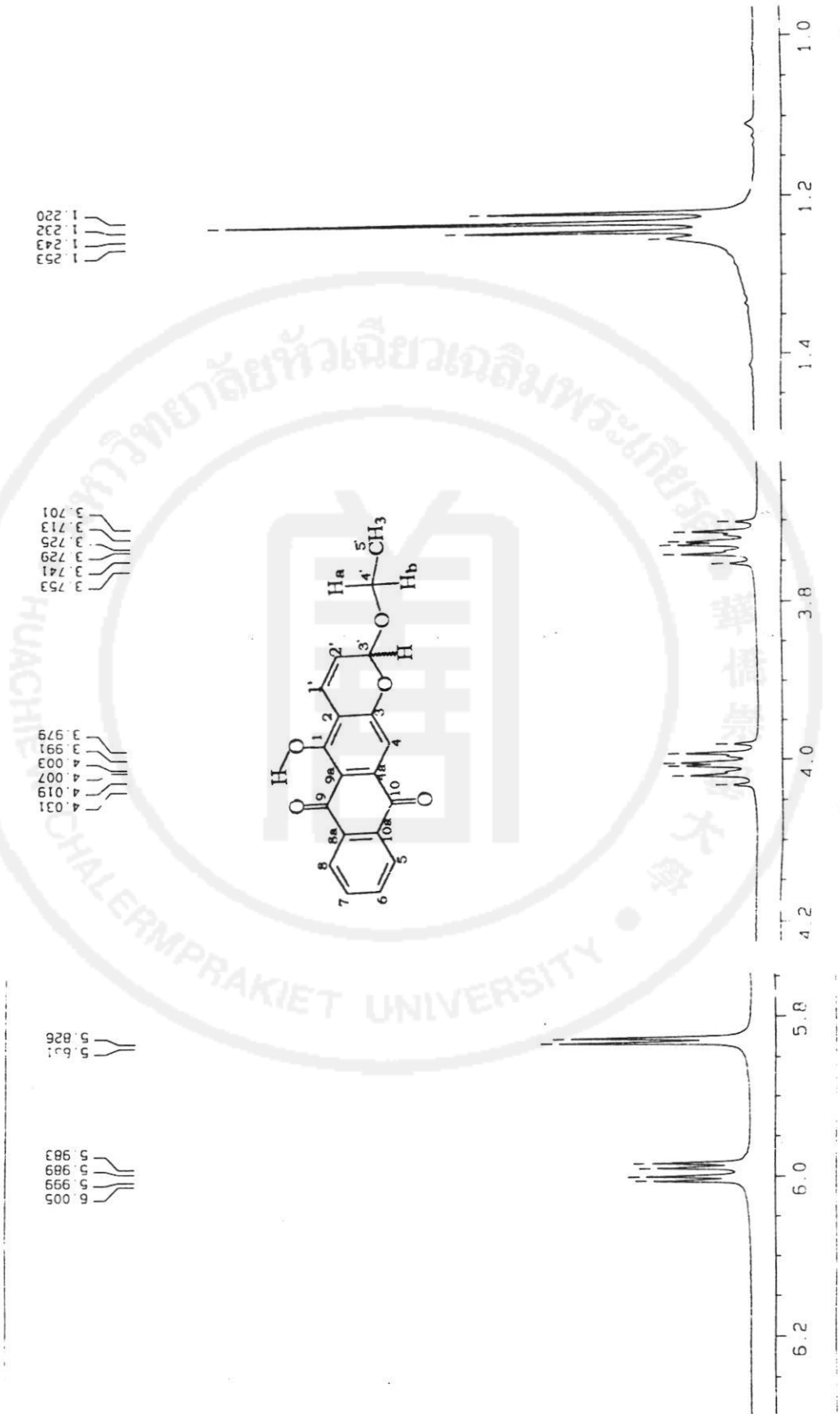


ภาพที่ 12 ภาพแมสสเปกตรัมของ Morcin A (m/z % relative intensity)

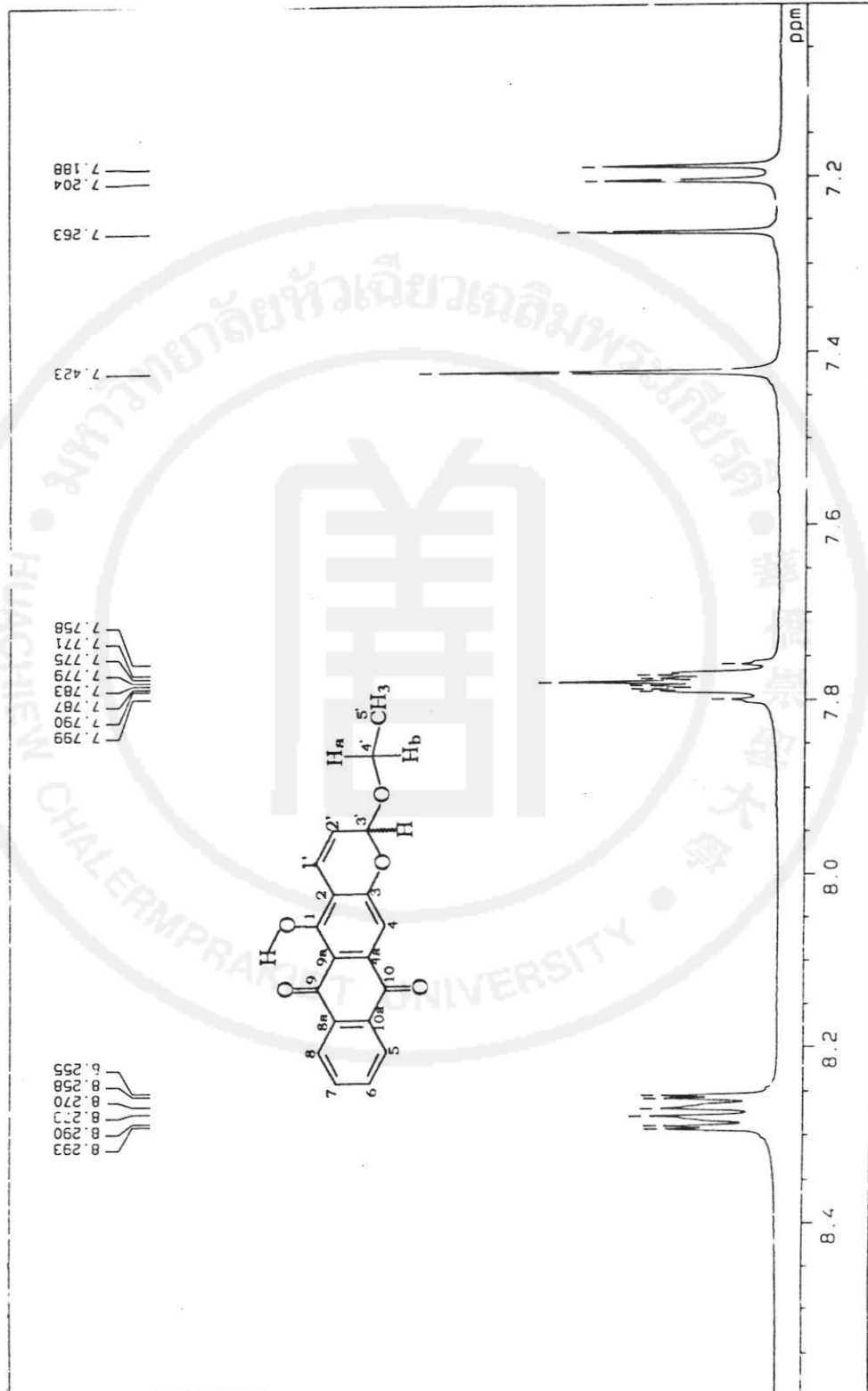


ภาพที่ 13 ภาพ  $^1\text{H}$  NMR สเปกตรัมของ Morein A



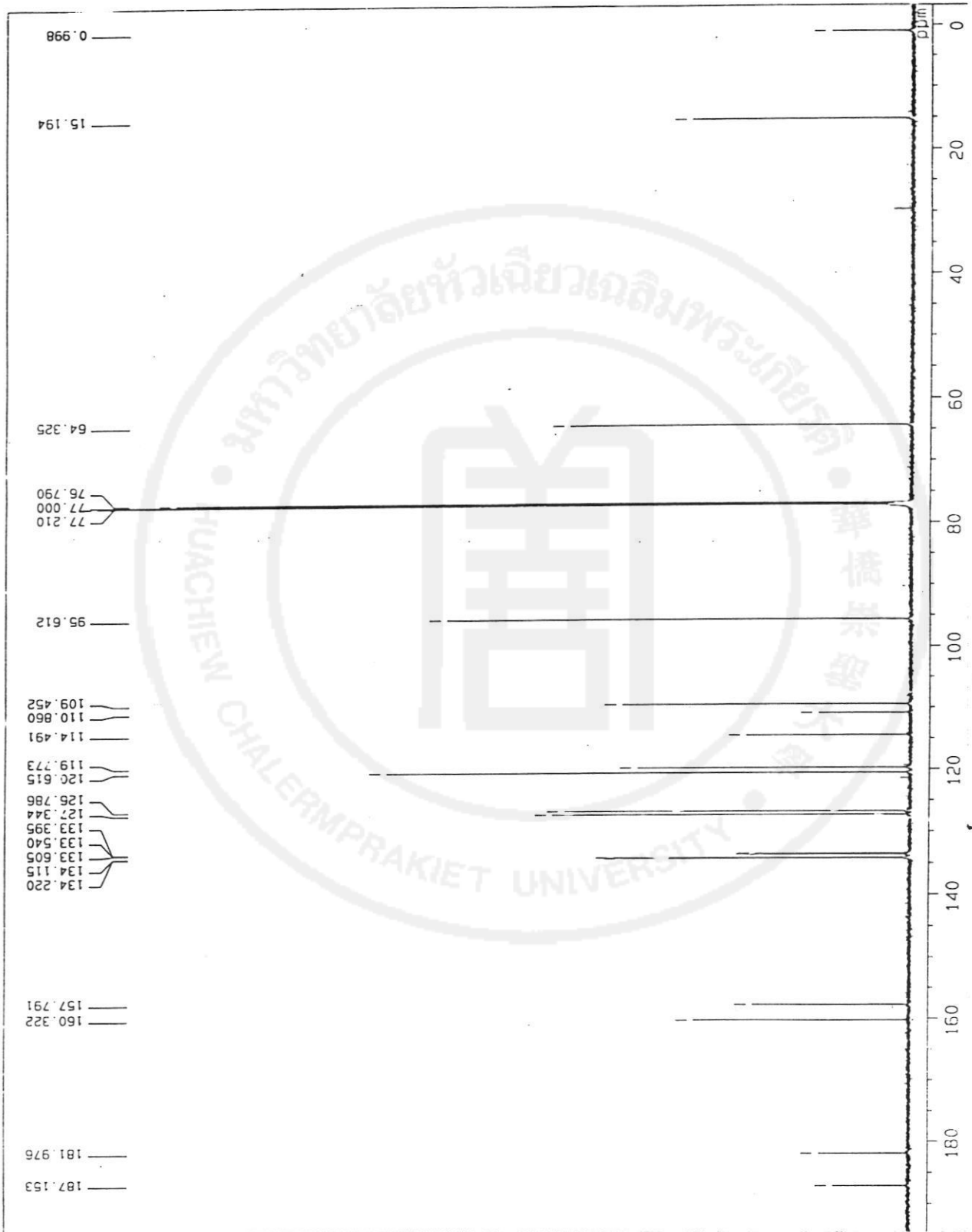


ภาพที่ 13a ภาพขยาย <sup>1</sup>H NMR สเตอริออมอร์ฟ Morein A

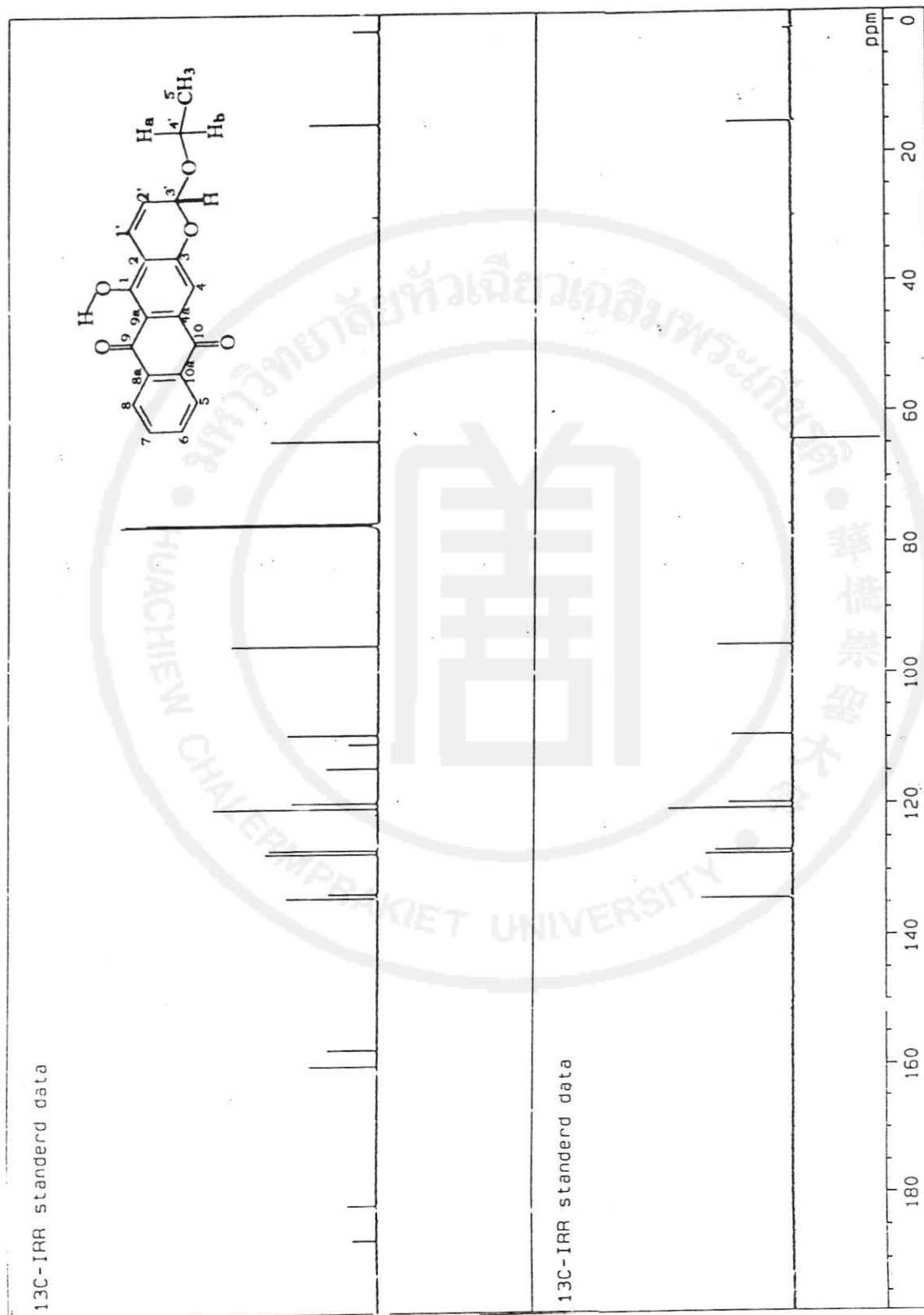


ภาพที่ 13b ภาพขยาย  $^1H$  NMR สเตคตรัมของ Morein A

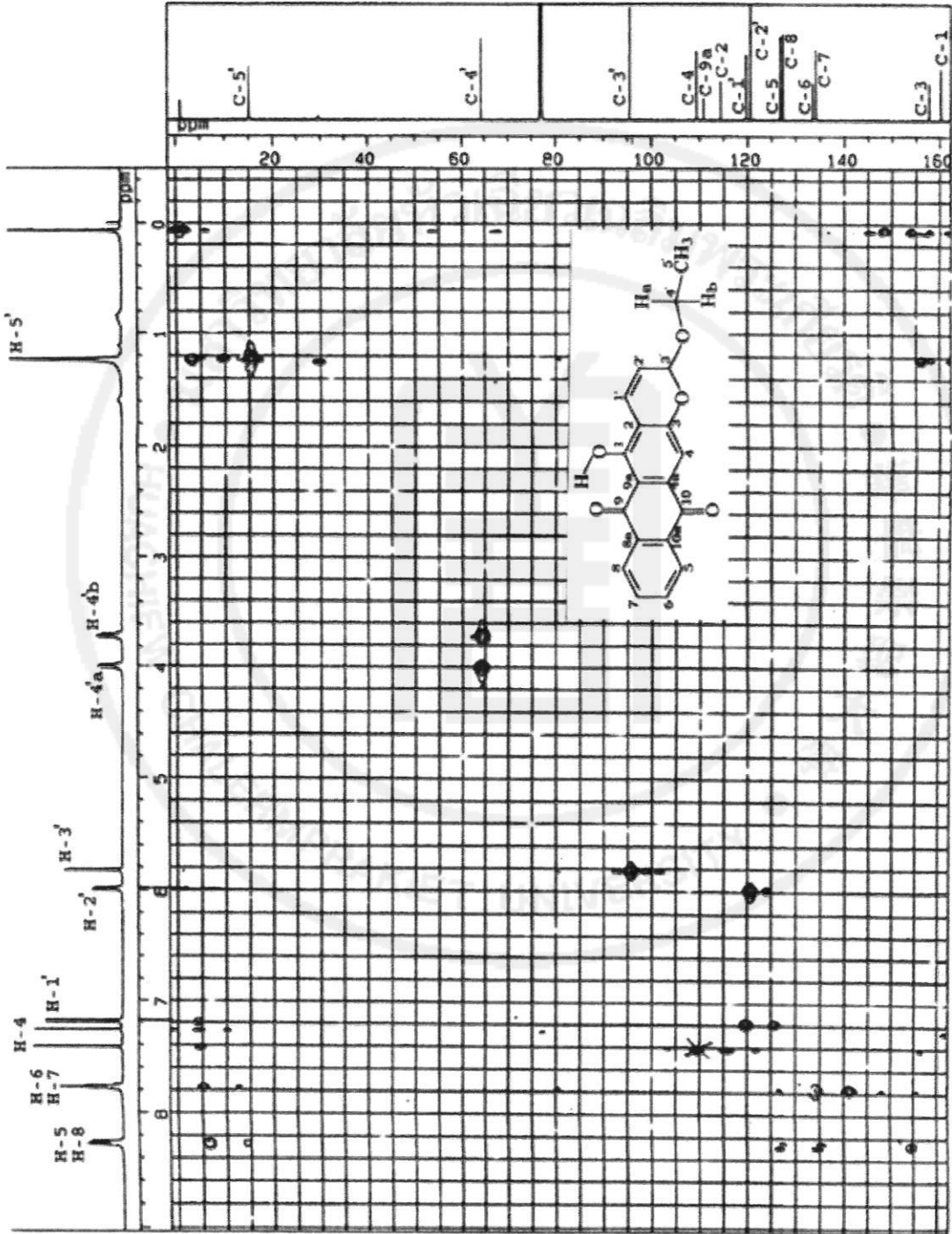
2544  
 40  
 พ4620  
 2545



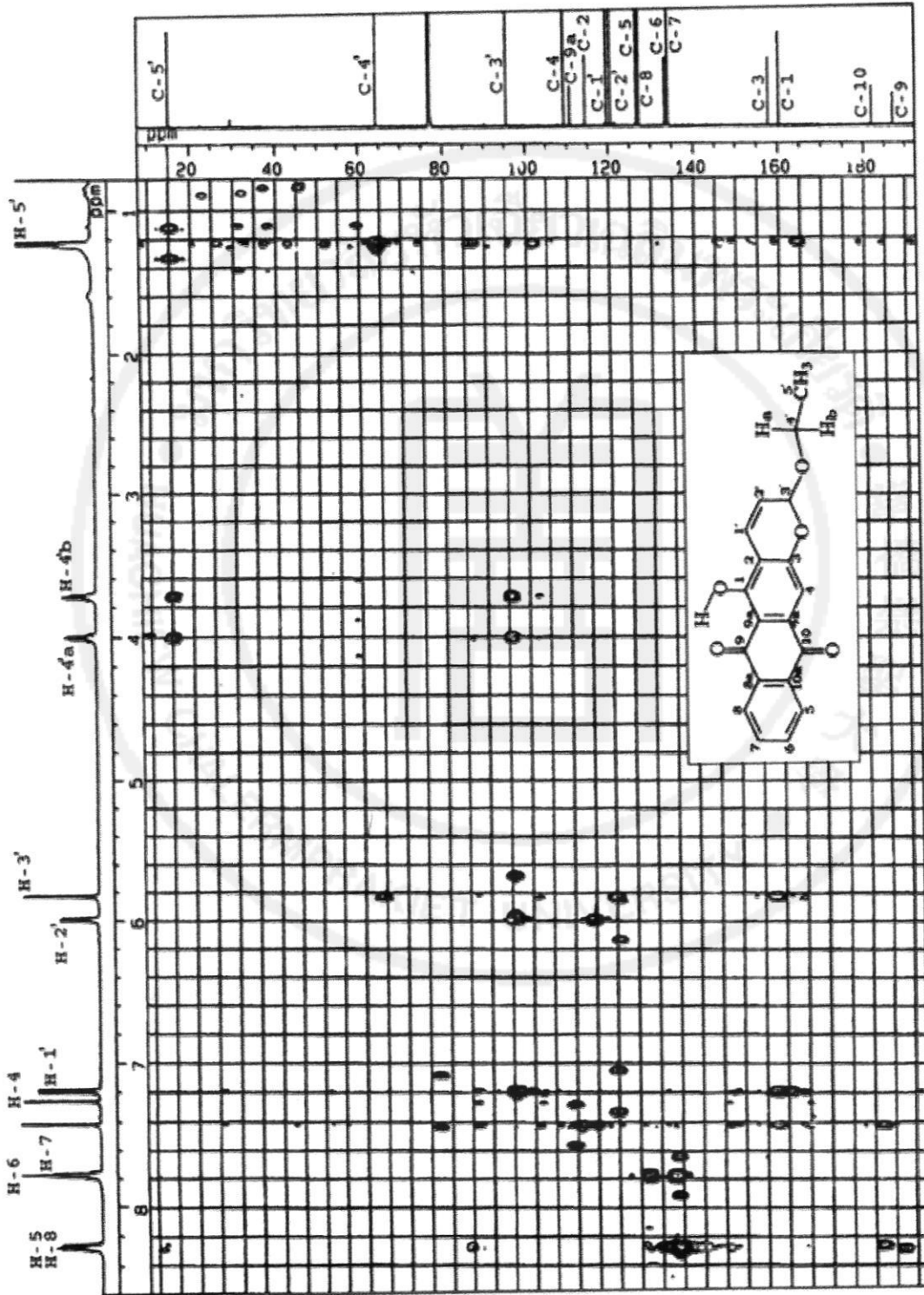
ภาพที่ 14 ภาพ <sup>13</sup>C NMR สเปกตรัมของ Morein A



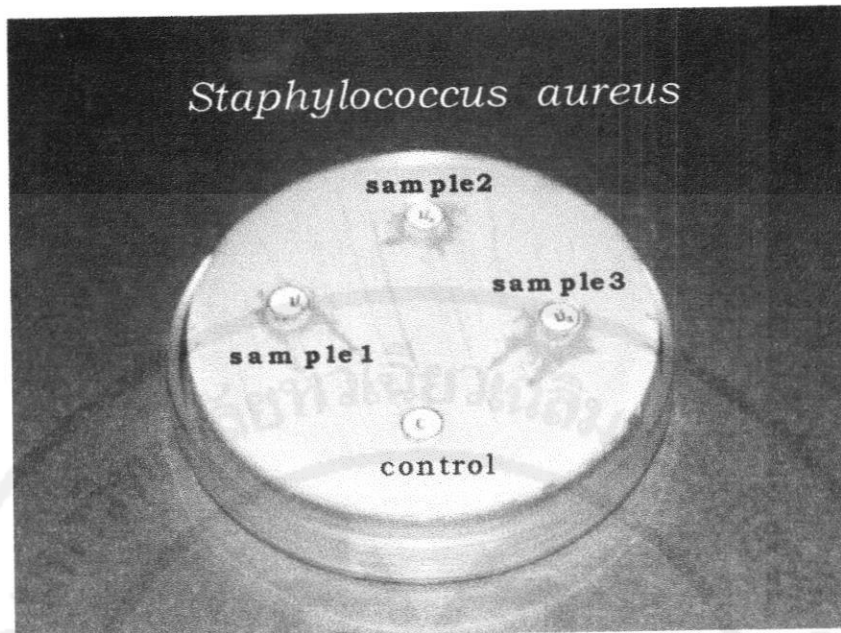
ภาพที่ 15 ภาพ DEPT สเปกตรัมของ Morein A



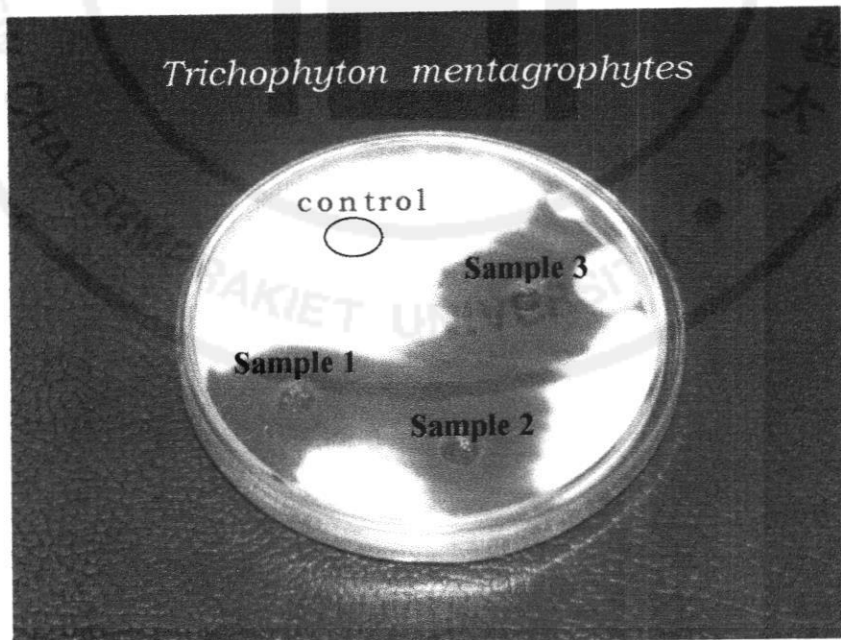
ภาพที่ 16 ภาพ HMQC สเปกตรัมของ Morein A



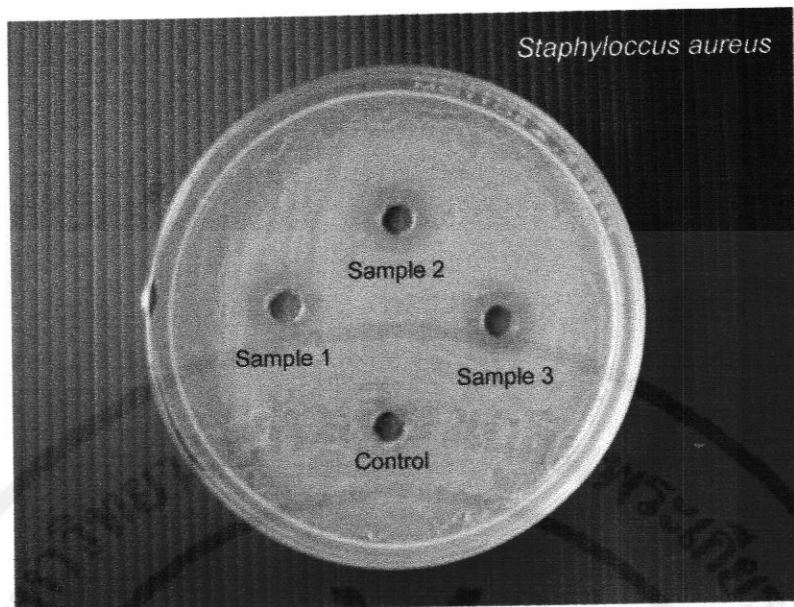
ภาพที่ 17 ภาพ HMBC สเปกตรัม ของ Morein A



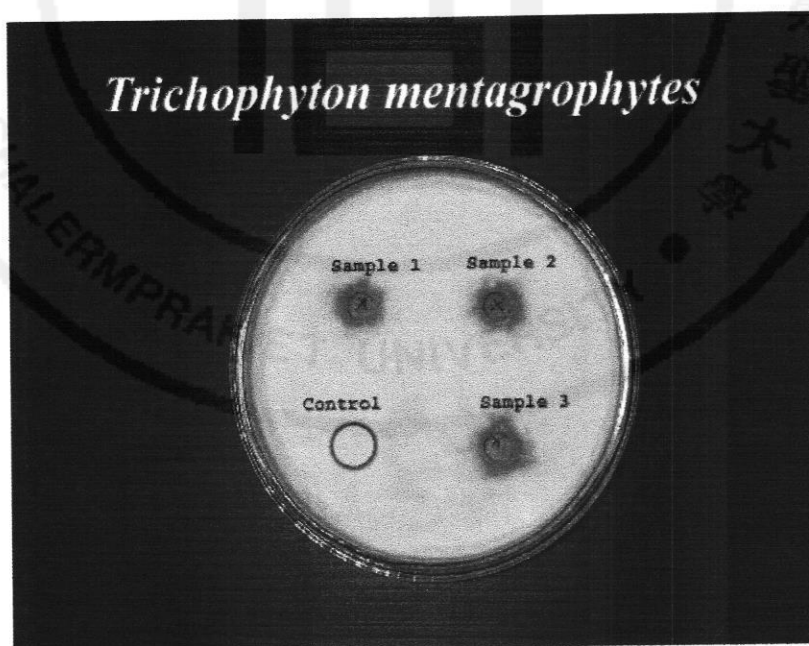
ภาพที่ 18 ภาพแสดงฤทธิ์การต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากรากข่อยป่า ต่อเชื้อ *Staphylococcus aureus* ที่ความเข้มข้น 10 % โดยใช้ 0.1 % Tween 80 เป็น control และทำการทดสอบความเข้มข้นละ 3 หลุม (sample 1,2,3)



ภาพที่ 19 ภาพแสดงฤทธิ์การต้านจุลชีพของสารสกัดหยาบจากรากข่อยป่า ต่อเชื้อ *Trichophyton mentagrophytes* ที่ความเข้มข้น 10 % โดยใช้ 0.1 % Tween 80 เป็น control และทำการทดสอบความเข้มข้นละ 3 หลุม (sample 1,2,3)



ภาพที่ 20 ภาพแสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพของ Morein A ต่อเชื้อ *Staphylococcus aureus* ที่ความเข้มข้น 10 % โดยใช้ 0.1 % Tween 80 เป็น control และทำการทดสอบความเข้มข้นละ 3 หลุม (sample 1,2,3)



ภาพที่ 21 ภาพแสดงฤทธิ์ต้านจุลชีพของ Morein A ต่อเชื้อ *Trichophyton mentagrophytes* ที่ความเข้มข้น 10 % โดยใช้ 0.1 % Tween 80 เป็น control และทำการทดสอบความเข้มข้นละ 3 หลุม (sample 1,2,3)



## ภาคผนวก 1

### ประวัติย่อผู้วิจัย

#### หัวหน้าโครงการวิจัย

ชื่อ-นามสกุล

นางสาวพวงน้อย โลหะขจรพันธ์

ประวัติการศึกษา

ภ.บ. จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ภ.ม. (จุลชีววิทยา) จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

สถานที่ติดต่อ

สาขาวิชาเกษตรเขตและเกษตรเคมี คณะเกษตรศาสตร์

มหาวิทยาลัยหัวเฉียวเฉลิมพระเกียรติ

โทรศัพท์ 0-2312-6300 ต่อ 1494, 1495

